

Animations, fêtes de village, brocantes, vide-greniers, marchés de producteurs. ... Retrouvez l'agenda en ligne sur :

Special events, village celebrations, bric-a-brac markets, food markets, etc...

You can find the programme online at:

entredeuxmers.com



ENTRE-DEUX-MERS
TOURISME

OFFICE DE TOURISME

Classé Catégorie II

&

PAYS TOURISTIQUE

ENTRE-DEUX-MERS

4 rue Issartier 33580 Monségur

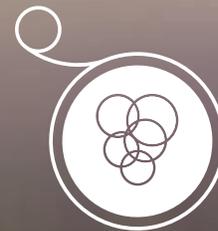
Tél+33(0)5 56 61 82 73

Fax+33(0)5 56 61 89 13

info@entredeuxmers.com

L'ABUS D'ALCOOL EST DANGEREUX POUR LA SANTÉ, À CONSOMMER AVEC MODÉRATION

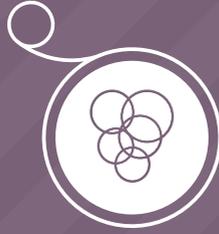
L'arrière-pays bordelais
Wild nature of Bordeaux



ENTRE-DEUX-MERS
TOURISME

GUIDE
TOURISTIQUE
2019

entredeuxmers.com



ENTRE-DEUX-MERS
TOURISME

L'arrière-pays bordelais

Wild nature of Bordeaux

GUIDE TOURISTIQUE
2019

Édito**Carte de l'Entre-Deux-Mers**

P.3

Découvrir l'Entre-deux-Mers

P.4

DISCOVERING THE ENTRE-DEUX-MERS.. / DESCUBRIR ENTRE-DEUX-MERS

EN FAMILLE	P.6
ENTRE AMIS	P.10
À DEUX	P.12
AU BORD DE L'EAU	P.14
À VÉLO	P.16
INCENTIVE	P.18
ACCESSIBLE	P.21

Les 6 pays de l'Entre-deux-Mers

THE 6 PARTS OF THE ENTRE-DEUX-MERS / LAS 6 ZONAS DE ENTRE-DEUX-MERS

AUX PORTES DE BORDEAUX	P.24
AUTOUR DE CRÉON	P.34
AUTOUR DE CADILLAC	P.44
AUTOUR DE SAUVETERRE & TARGON	P.50
AUTOUR DE LA RÉOLE & AUROS	P.60
AUTOUR DE MONSÉGUR	P.68

L'Entre-deux-Mers facile

EASYGOING ENTRE-DEUX-MERS / ENTRE-DEUX-MERS FÁCIL

SALLES DE RÉCEPTION	P.74
INFORMATIONS PRATIQUES	P.76

**Entre-deux-Mers Tourisme,
une nouvelle image.**

Notre volonté de fédérer ce territoire pour défendre son identité et mettre en valeur ses terroirs a servi notre vocation première : être un outil de développement pour les six communautés de communes adhérentes. Vingt ans après, notre mission de soutien auprès des prestataires touristiques qui nous ont donné leur confiance a porté ses fruits. Par la qualité de leurs services et de leur accueil, ils sont devenus nos premiers ambassadeurs. Aujourd'hui, nous pouvons revendiquer avec fierté notre identité, celle d'un arrière-pays nourricier de Bordeaux, point cardinal aux portes de la métropole, qui a su préserver sa nature, son patrimoine et son art de vivre.

Soyez les bienvenus !

Raymond Vaillier
Président

We are looking forward to a very promising future. Our aim is to bring together the lifeblood of the region to defend our identity and our terroirs in keeping with our primary mission: to act as a vector for development of the six member groups of communes. Twenty years down the line, our mission to support the local tourist industry, who placed their trust in us, has borne fruit. Thanks to their warm welcome and professionalism, regional service providers have become our most important ambassadors. We are proud to be the bountiful hinterland of Bordeaux, close to the city, yet successfully maintaining our own identity, historic heritage, and lifestyle.

We look forward to welcoming you!

Nuestra voluntad de unificar este territorio para defender su identidad y poner en valor sus terroirs ha servido para nuestra vocación principal: convertirnos en una herramienta de desarrollo para las seis comunidades de las localidades integrantes. Veinte años después, nuestra misión de apoyo a los prestatarios turísticos que depositaron en nosotros su confianza ha dado fruto. Por la calidad de sus servicios y de su acogida, se han convertido en nuestros primeros embajadores. En la actualidad, podemos reivindicar con orgullo nuestra identidad, la de una región de interior que abastece a Burdeos, punto cardinal a las puertas de la metrópolis, que ha sabido preservar su naturaleza, patrimonio y arte de vivir.

¡Bienvenidos todos!



CARTE CYCLO



CARTE TOURISTIQUE



ROUTES DES VINS

Des vacances EN FAMILLE

Lundi

10:00

Je fais le singe à Arbor et sens

Accrobranche dans le plus grand parc aventure de Gironde.

Rens. + 33 6 99 74 45 67

🕒 2 h 00. 👤 Dès 4 ans € 12/20



17h00



JE DORS À LA FERME DU KIKIWI



14:00



Pause
À LA MIE GOURMANDE

Animaux et cueillette

au DOMAINE D'ECOLINE.

Rens. +33 6 10 13 26 81

🕒 2 h 00. 👤 Dès 2 ans € 5 ^{à part.}

Mardi

10:00

Je pars en safari photo à vélo

Rens. + 33 5 57 34 30 95

🕒 2 h 00. 👤 Tout âge € 6 ^{à part.} 1/2 journée



14:00

Je joue les détectives à l'Abbaye

La Sauve Majeure - chef d'oeuvre de l'art roman.

Rens. + 33 5 56 23 01 55

🕒 2 h 00. 👤 Tout âge € 6 ^{à part.} 1/2 journée



Escalade et tir-à-l'arc

MATEVANA - Sport et aventure en plein air.

Rens. + 33 6 60 14 41 30

16:00



Je m'endors dans les arbres

Cabanes de Benauges.

Rens. + 33 6 15 95 82 62

20:30



Miam!

REGAL À LA PETITE DÉTENTE

” MILLE & UNE
ACTIVITÉS inédites
pour tous les ÂGES et tous les BUDGETS !

🕒 Mais aussi

Je fais du téléski nautique¹

à EXO LOISIRS.

Rens. +33 6 81 71 72 99

Je découvre de nouvelles activités²

avec CAP 33.

Rens. gironde.fr

Je loue un vélo³

chez O2 CYCLES.

Rens. +33 6 32 39 33 03

Je visite la porte Saubotte⁴

à Sauveterre-de-Guyenne.

Rens. +33 5 56 71 53 45



Découvrez le Pass Tribu !⁷

Des avantages et réductions chez 25 partenaires pour toute la famille.

8 €

En vente dans vos Offices de Tourisme



La fabrique à histoires du Château de Cadillac⁵

Partez à l'aventure pour nous aider à retisser l'histoire dans ce château ducal du XVII^{ème} siècle.

Rens. + 33 5 56 62 69 58



Petit train sensoriel⁶

au Domaine de La Grave.

Rens. + 33 5 56 72 41 28



Une nuit en écolodge⁸

Ecolodge du Ruisseau.

Rens. + 33 6 74 96 77 81

Family holidays. On Monday : 10:00 : treetop adventure course 12:00 : lunch break at La Mie Gourmande 14:00 : petting farm 17:00 : Sleeping like indians ! On Tuesday : 10:00 : ready for a bike safari ? 12:00 : lunch break at La Petite Detente 14:00 : be a detective at the abbey! 16:00 : climbing and doing archery 20:30 : sleeping on a tree house.

Vacaciones familiares. Lunes : 10 :00 Estoy haciendo el mono en los arboles - 14 :00 Animales y recolección. Martes : 10 :00 ¡Con mi bici, voy a hacer un safari foto! - 14 :00 Juego al detective en la abadía - 16 :00 Escalada y tiro con arco - 20:30 Me duermo en los arboles.

Also : 1.Cable skiing 2.Discovering new activities 3.Renting a bike 4.Visiting Saubotte's door 5.Special children visit 6. Sansory Touristic train 7. Discover the Tribu's Pass 8.A night in an ecolodge.

Pero también : 1.Telesqui acuático 2. Descubro nuevas actividades 3.¡Alquilo una bici! 4. Visito la puerta Saubotte 5. Visita especial para niños del Castillo de Cadillac 6.El trenecito sensorial 7. Descubre el pase "familia" 8.Una noche en un eco refugio.

Des vacances EN FAMILLE

Mercredi

10:00

Je me baigne et pique-nique à Blasimon

Halte nautique de Blasimon.

Rens. + 33 5 56 71 59 62



16:00

Poney dans une ferme équestre

FERME ÉQUESTRE DE L'ENTRE-DEUX-MERS.

Rens. + 33 6 10 22 33 49



Dès 30 mois!

19:00

Je dîne au marché nocturne

à Monséjour ou Blasimon.

Consultez l'agenda en ligne

14:00

Chasse aux trésors à Castelmoron

TERRA AVENTURA dans le plus petit village de France!

Gratuit à toute heure munis d'un smartphone!



18:00

Je joue au Cluedo à Monséjour

Office de Tourisme de Monséjour. € 3

Rens. + 33 5 56 61 39 44

Jeudi

10:00

Je navigue sur la Garonne

CANOËS DE GARONNE à Hure.

Rens. + 33 6 77 68 53 75



2 h 00.



Dès 4 ans

€ 9/7

Adulte/Enfant



Puis je me détends
À LA HALTE NAUTIQUE
DE FONTET.

18:00

Je fais du poney

au CENTRE ÉQUESTRE DE LA RÉOLE.

Rens. + 33 6 85 29 01 81



” MILLE & UNE
ACTIVITÉS inédites
pour tous les ÂGES et tous les BUDGETS !

Mais aussi

Je fais le marché du mardi matin¹

à Sauveterre-de-Guyenne.

Rens. + 33 5 56 71 53 45

Je découvre les orchidées²

si je suis là au printemps.

Rens. + 33 6 82 73 46 60

Visite d'une chocolaterie artisanale³

chez M.BROSSARD, maître-artisan à La Réole.

Rens. + 33 6 45 97 92 98

Je loue un vélo aux Cycles du Canal⁴

à Castets-en-Dorthe.

Rens. + 33 5 56 27 05 81

Fabrication de carreaux de Gironde⁵

chez M.STORME-PREVOST.

Rens. + 33 5 56 71 11 46

Il pleut ?⁶

Je découvre la médiathèque de La Réole.

Rens. + 33 5 56 71 92 98

Je m'amuse⁷

à LA PETITE POPULAIRE à La Réole.

Rens. + 33 9 72 65 59 45



Transhumance à Aillas¹⁰

En septembre, ne râtez pas le retour du berger !

Rens. + 33 5 56 61 13 55



Médiévales du Castrum de Pommiers⁸

Oyez Oyez ! Rendez-vous au Castrum de Pommiers pour jouer les preux chevaliers.

Le 15 Août.

Rens. + 33 5 56 71 53 45



Rosalie en famille⁹

ENTRE CYCLES ET EAUX.

Rens. + 33 6 12 86 66 44



Accrobranche en folie¹¹

DES-CHÊNES-TOI AVENTURE.

Rens. + 33 7 82 04 74 23

Family holidays. On Wednesday: 10:00 : swimming and picnicing 14:00 : geocaching 16:00 : riding ponies 18:00 : be a detective 19:00 : Dining in a night time market On Thursday: 10:00 : canoeing on the Garonne ! 12:00 : eat a salad 18:00 : have a ride. Have a rest in nautical base.

Vacaciones familiares. Miércoles : 10:00 Me baño y picnic en Blasimon - 14:00 Caza al tesoro en Castelmoron - 16:00 Pony en una granja ecuestre - 18:00 Juego al cluedo en Monsegur - 19:00 Ceno en el mercado nocturno

Jueves : Estoy navegando sobre el río Garonne - Me relajo en Fontet - Estoy haciendo poni.

Also: 1.Market time Tuesday morning 2.Discovering orchids 3.Visiting a craft chocolate factory 4.Renting a bike 5.Visiting Gironde's tiles manufacture 6.Bad weather ? Go to the media library ! 7.Having fun and a drink 8.Medieval festival 9.Family cycling 10.Aillas's Transhumance 11.Tree top adventure course.

Pero también : 1.Mercado en Sauveterre el martes 2.iDescubro orquideas! 3.Visita a una fábrica de chocolates tradicional. 4.Alquilo una bicicleta 5.Fabricación de azulejos de Gironde 6.Llueve? 7.Me divierto 8.Festival medieval 9.Bicicleta familiar 10.Trashumancia en Aillas 11.Vía ferrata en los arboles.

Une virée **ENTRE AMIS**

Samedi



10:00
Paint ball, circuit auto et segway
 à Faleyras.
 Rens. + 33 5 56 23 49 08
 ⌚ 2 h 00. € 15 ^{à part.}

Menu Bistrot
 À LA TABLE

14:00
Je joue au Cluedo à Créon
 Office de Tourisme de Créon. € 3
 Rens. + 33 5 56 23 23 00



16:00
Je fais du téléski nautique
 EXO LOISIRS à Baurech.
 Rens. + 33 6 81 71 72 99
 ⌚ 2 h 00. € 20 ^{à part.}



Je dors au Vinha Lodge
 à Yvrac.
 Rens. + 33 7 68 91 46 92

Dimanche



10:00
Je fais un golf
 à Saint-Sulpice-et-Cameyrac.
 Rens. + 33 5 56 72 96 79
 ⌚ 3 h 00. € 42 ^{à part.}



Puis je prends ma revanche au Cluedo
 à Saint-Loubès.
 En vente à Créon ou Beychac en saison
 Rens. + 33 5 56 23 23 00

DU VIN & DU FUN pour vivre L'ENTRE-DEUX-MERS à plusieurs

Mais aussi

- Je fête le vin¹**
 à Sauveterre-de-Guyenne (en juillet).
 Rens. + 33 5 56 71 53 45
- Je swingue²**
 à Monségur (en juillet).
 Rens. + 33 5 56 61 39 44
- Je rencontre Toulouse-Lautrec³**
 à MALROMÉ.
 Rens. + 33 5 56 76 25 42
- Je rencontre François Mauriac⁴**
 à MALAGAR.
 Rens. + 33 5 57 98 17 17
- Je parcours les marchés fermiers⁵**
 consulter l'agenda.
 Rens. + 33 5 56 61 13 55
- Je déguste aux bars à vins⁶**
 Domaine de SENTOUT ou Château LARTIGUE CÈDRE.
 Renseignements Sentout : + 33 6 85 95 61 54
 Renseignements Lartigue : + 33 5 56 30 10 28



Je déguste à l'aveugle⁹
 Au château COURTAUD-DUBUC.
 Rens. + 33 5 56 20 77 07



Ouvre la voix⁷
 Festival cyclo musical itinérant entre Sauveterre et Bordeaux. Vélo, concerts et produits locaux à chaque étape. Consultez l'agenda



Grass track en Réolais⁸
 Le réolais est un haut lieu du grass track. Venez découvrir ces courses à moto animées.
 Rens. + 33 5 56 61 13 55



Urban trail de mai¹⁰
 Course à pied atypique dans la ville de 7 ou 14 km à Latresne.
 Rens. + 33 6 73 48 69 31

Friends excursion. On Saturday : 10:00 : Paintball, car circuit and segway 12:00 : bistro lunch 14:00 : be a detective 16:00 : Cable skiing 18:00 : sleeping in a lodge On Sunday : 10:00 : playing golf and eat-in Take revenge on the Cluedo Investigation
Entre amigos. Sábado : 10 :00 Paintball, circuito auto y segway - 14 :00 Juego al cluedo en Créon - 16 :00 Estoy haciendo telesqui acuático. - Duermo al Vinha Lodge. Domingo : 10 :00 Golf - ...Tomo mi revanche al cluedo...

Also : 1.Wine festival 2.Jazz music 3.Meeting Toulouse-Lautrec 4. ...and Francois Mauriac 5.Wandering in farmer's market 6.Wine tasting in wine's bar 7.Music bike festival 8.Grass track 9.Wine blind tasting 10.Urban trail
Pero también : 1.Celebro el vino 2.Swing 3.Encuentro con Toulouse-Lautrec 4.Encuentro con François Mauriac 5.Mercados locales 6.Como en el bar de vino 7.Cyclo-Festival 8.Motocicleta trail en La Réole 9.Degustación sensorial 10.Trail running de mayo.

Un week-end À DEUX

UN WEEK-END hors du temps DANS de beaux ÉTABLISSEMENTS



Vendredi



Je dors dans une bulle
BULLES DE LA ROMANINGUE à Pompignac.
Rens. + 33 5 35 54 62 95

21:00



14:00

Je découvre La Réole
Boucle à demander à l'OT de La Réole.
Rens. + 33 5 56 61 13 55

Samedi

Je fais le marché de La Réole
sur les quais de Garonne.

10:00



Miam!
PAUSE GOURMET AU SOLEND



16:00

Je me détends au Spa Salvéo
Sauna, hammam, bain hydromassant,
massages bien-être...
Rens. + 33 5 57 28 23 17

**Je profite de la vue aux grottes
d'huîtres fossiles**
de Sainte-Croix.
Rens. + 33 5 56 62 12 92

19:00



Puis je dîne et dors
au CHÂTEAU DE LA TOUR à Béguey.

Dimanche



Je visite le château de Cadillac
XVII^{ème} siècle.
Rens. + 33 5 56 62 69 58

10:00



**Je visite le château
de Langoiran**
Château médiéval du XIII^{ème} siècle.
Rens. + 33 5 56 67 12 00

14:00

Mais aussi

Je découvre la vierge miraculeuse¹
à Notre-Dame-de-Lorette.
Rens. + 33 5 56 61 13 55

Je roule le long du canal²
Avec LES CYCLES DU CANAL à Castets-en-Dorthe.
Rens. + 33 5 56 27 05 81

Je pédale en tandem³
avec ENTRE CYCLES ET EAUX à Puybarban.
Rens. + 33 6 12 86 66 44

J'éveille mes papilles⁴
au BARON GOURMAND à Baron.
Rens. + 33 5 57 24 26 40

Séjours tout compris⁷
sur entredouxmers.com.

à part.
99 € / pers.



Résident ? Demandez La Locale !
Une carte gratuite pour les résidents de l'Entre-deux-Mers qui vous permet de bénéficier de réductions chez plus de 30 partenaires.
À retirer dans vos Offices de Tourisme
Rens. +33 5 56 61 82 73

Village de crèches⁵

Dès la mi-décembre, les ruelles du plus petit village de France se parent de crèches variées au gré des fenêtres, remises, ou balcons et dans l'église à Castelmoron d'Albret.
Rens. + 33 5 56 61 39 44



Les Riches Heures de La Réole⁶

4 jours de musiques anciennes dans les haut-lieux patrimoniaux de La Réole. Découvrez d'autres musiques, d'autres cultures et d'autres temps.
Rens. + 33 5 56 61 13 55
Du 26 au 29 septembre.



Je redécouvre le vin⁸

avec le VITISHOW au Château de Seguin (spectacle son et lumière).
Rens. + 33 5 57 97 19 97

Couple's weekend, out of time in our finest establishments. On Friday: 21:00 : sleeping in a bubble. On Saturday: 10:00 : Buying fresh food. 12:00 : lunch break. 14:00 : discovering La Réole. 16:00 : relax time in spa. 19:00 : enjoying the view at fossils oyster cave. Eating and sleeping in a castle. On Sunday: 10:00 : discovering Ducal castle. 14:00 : visiting medieval castle.

Un fin de semana en pareja. Viernes : 21:00 Duermo en una burbuja. Sábado : 10:00 Mercado en La Réole - 14:00 Descubro La Réole - 16:00 Me relajo en el spa - 19:00 Disfruto la vista desde las cuevas fósiles. Domingo : 10:00 Visito el castillo de Cadillac - 14:00 Visito el castillo de Langoiran

Also: 1.Discovering the miraculous Virgin 2.Bike riding along the canal 3.Tandem cycling 4.Awakening your taste buns 5.Nativity scene village 6.Baroque music festival 7.All inclusive week ends from 99€ 8.Wine show.

Però també: 1.Descubro la milagrosa virgen 2.Pasando por el canal, alquilo una bicicleta 3.Alquilo un tandem 4.Me despierto mis papilas gustativas 5.Animación sobre el nacimiento 6.Musica antigua 7.Estancia todo incluido sobre entredouxmers.com 8.Redescubro el vino.

Au bord de L'EAU

” TOUTES LES fresh zones POUR PROFITER de l'été AU PAYS DE GARONNE



Domaine de Blasimon¹

Espace naturel de 50 hectares dont un lac de 7 hectares divisé entre baignade, pêche et activités nautiques. En été : beach-volley, beach-tennis et beach-soccer. Initiations au paddle, au canoë, à la marche nordique et au tir-à-l'arc. Service de restauration et de buvette. Baignade surveillée et gratuite tous les jours en saison et les week-ends, les jours fériés et le mercredi de mai à septembre.

Rens. + 33 5 56 71 59 62

Base de loisirs de Fontet²

La base de loisirs de Fontet offre aux enfants ainsi qu'aux cyclistes, pêcheurs, plaisanciers et camping-caristes, un havre ombragé sur 8 hectares ainsi qu'une aire jeux, une aire de pique-nique et un espace de petite restauration.

Rens. + 33 5 56 61 23 81



Pôle nature à Monségur³

Sur les bords du Dropt, le pôle nature offre un cadre ombragé pour le repos, le pique-nique, la pêche et la balade. Animations nautiques en période estivale.

Rens. + 33 5 56 61 39 44



Les lacs de pêche³

Pôle nature du Dropt

Cadre ombragé sur le Dropt à Monségur.

Rens. +33 5 56 61 39 44

Étang de Caumont

Bénéficie d'une agréable aire de pique-nique dans un écrin de verdure boisé.

Rens. +33 5 56 71 53 45

Lac de Laromet à Laroque

Aménagé sur le ruisseau de l'Œuille ; sert de refuge et d'étape à de nombreux oiseaux.

Rens. +33 5 56 62 60 11

Lac des Neuf Fontaines à Neuffons

Près du Dropt et équipé de tables de pique-nique, il incite à de paisibles promenades.

Rens. +33 5 56 71 32 23

Lac de Blasimon

7 ha se partagent pêches et activités nautiques.

Rens. + 33 5 56 71 59 62

Lac targonnais

Abrite des carnassiers et des poissons blancs.

Rens. + 33 5 56 23 63 69



La Réole

De 2 à 2,5 €.

Rens. +33 5 56 61 05 41

Monségur

Rens. +33 5 56 61 63 68

Sauveterre-de-Guyenne

De 1,30 à 2,20 €.

Rens. +33 7 82 53 37 53

Latresne

Rens. +33 5 56 20 76 83



Port de Cavernes à Saint-Loubès⁴

Port de plaisance du XII^{ème} siècle qui abrite des bateaux de plaisance, de pêche et un club nautique sur les bords de la Dordogne.

Menez-y l'enquête avec votre livret Cluedo.

À retirer dans vos Offices du Tourisme

Exo loisirs - Baurech⁴

À 20Km de Bordeaux, base de loisirs dédiée à la pratique des sports nautiques équipée d'un télésiège nautique et d'un wakepark.

+33 6 81 71 72 99

Canoës de Garonne⁵

Balade en canoë ou expédition de 2 jours sur la Garonne !
Location de vélos.

+33 6 77 68 53 75

Entre cycles et eaux⁶

Balades à vélos, rosolies et tandems, découverte de la Garonne à pédalos. Aire de pique-nique et petite restauration pour les adhérents à l'association. Grand espace avec des animaux de la ferme.

+ 33 6 12 86 66 44

Les cycles du canal⁷

Location de cycles à la demi-journée ou à la semaine pour découvrir la voie verte, au port de plaisance de Castets-en-Dordogne.

+33 6 95 63 20 80

Enjoy summer. 1.Swimming, fishing and water activities /restauration point 2.Swimming and playing areas for children /restauration point 3. Shaded spots for picnic, fishing or strolling 4.Cable skiing 5.Rent a canoe 6 & 7.Rent a bike.

Al borde del agua. 1.Actividades náuticas y restauración 2. Actividades náuticas y restauración 3.Area natural de Monségur Un espacio natural con actividades náuticas 4.Telesquí acuático 5.Canoa 6 & 7.Bicicleta.

1.Public swimming pools 2.Wood boat building and renovation 3.Fishing lakes 4.Marina.

1.Piscinas municipales 2.Sitio patrimonial dedicado a la construcción naval 3.Lagos de pesca 4.Juego al cluedo y Terra Aventura!

A vélo depuis BORDEAUX

ZOOM SUR... La piste Lapébie'



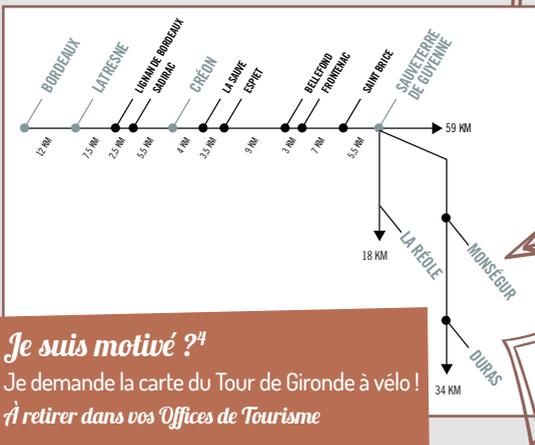
Du nom du coureur Roger Lapébie, vainqueur du tour de France en 1937, la piste, ancienne voie ferrée, relie Bordeaux à Sauveterre-de-Guyenne sur près de 57km.

Je fais livrer mon vélo²
à Bordeaux avec 02 CYCLES.
Rens. + 33 6 32 39 33 03



Pour vos petites et grandes expéditions cyclo, La Station vélo vous propose la location de VTC, vélos à assistance électrique, tandems, tricycles, sièges bébé, remorques... de la demi-journée à la semaine. Aussi, cartes et conseils avisés pour votre périple.

Rens. + 33 5 57 34 30 95



Je suis motivé ?⁴

Je demande la carte du Tour de Gironde à vélo !
À retirer dans vos Offices de Tourisme

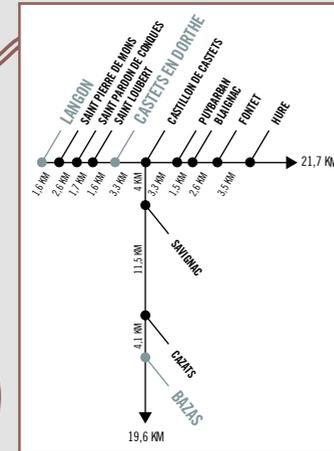
Je demande la carte cyclo⁵
pour voir les labellisés vélo.
Dans vos Offices de Tourisme

DES PARCOURS cyclo thématiques POUR ÉCHAPPER À LA VILLE en moins d'une heure

ZOOM SUR... Le canal de Garonne'



Ancien chemin de halage, le Canal de Garonne est aujourd'hui le paradis des cyclistes avec une piste ombragée de 153km entre Bordeaux et Agen, parcourue de platanes centenaires.



Mais aussi

Je loue mon vélo ou mon tandem³
avec LES CYCLES DU CANAL.
Rens. + 33 6 95 63 20 80

Je loue vélos, rosalias et tandems⁴
avec ENTRE CYCLES ET EAUX.
Rens. + 33 6 12 86 66 44

Je fais du canoë⁵
avec CANOËS DE GARONNES.
Rens. + 33 6 77 68 53 75

Je fais une halte à Fontet⁶
pour me restaurer.
Rens. + 33 5 56 61 23 81

Je dors à Bourdelles chez Michel⁷
en bord de Garonne.
Rens. + 33 6 81 28 91 28

Je repars vers le Bassin d'Arcachon⁸
par Bazas.

Oups...! Besoin d'une réparation ?²

MOTOCULTURE DU RÉOLAIS.
Rens. + 33 9 66 84 74 22
LES CYCLES DU CANAL.
Rens. + 33 5 56 27 05 81
L'ATELIER DU 2 ROUES.
(Petites réparations uniquement).
Rens. + 33 5 24 25 16 93
STATION VÉLO CRÉON.
Rens. + 33 5 57 34 30 95



Cycling from Bordeaux. 1. Cycling track from Bordeaux to Sauveterre (57km) 2. Bike shifting in Bordeaux 3. Bikes renting at Créon: electricbikes, tandems... From half a day to the week with maps and advices for your trip 4. Motivated? Ask for the Gironde's bike tour! 5. Ask for the cycling map.

En bicicleta desde Burdeos. 1. Carril bici de Burdeos a la ciudad de Sauveterre (57 km) 2. Entrega de bicicletas 3. Alquiler de bicicletas en la estación de bici 4. Pide la mapa de la vuelta de Gironde en bici 5. Pide la mapa de los itinerarios bici en Entre-deux-Mers.

1. Cycling paradise! 153km of shaded cycling track along the canal between Bordeaux and Agen. 2. Oops, need a mechanic? Also : 3 & 4. Renting my bike or tandem 5. Canoeing 6. Break time in Fontet 7. Sleeping in Bourdelles 8. Going back to Arcachon by Bazas.

1. Ciclismo paraíso! 153km de pista de ciclismo sombreada a lo largo del canal entre Burdeos y Agen. 2. Oops... Necesita un mecánico? Also : 3 & 4. Alquilar mi bici o tandem 5. Canotaje 6. Tiempo de descanso en Fontet 7. Dormir en Bourdelles 8. Volver a Arcachon por Bazas.

” DES SÉMINAIRES INVENTIFS
pour travailler L'ESPRIT AU VERT

Contactez-nous pour l'organisation
SUR-MESURE
de votre **SÉMINAIRE !**
Sabine : 05 56 61 82 73

Jour 1 Découverte et relaxation



09:00
Réunion de travail
chez SALVÉO.

12:30 **Déjeuner sur site**
ACCORD METS ET VINS.



14:00
Détente au Spa
chez SALVÉO.



16:30
Je découvre
La Réole
en jouant au CLUEDO.



15:30
Dégustation au château de Lavison
à Loubens.



Offrez-vous un moment de détente !

Salvéo
FORME & DÉTENTE

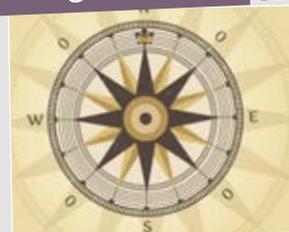
SPA - SAUNA - HAMAM
MASSAGES BIEN-ÊTRE
SALLE DE SPORT - PISCINE
6 HECTARES SPORT-LOISIRS
BOUCLES RANDO / CYCLO /
PATRIMOINE

ÉTAPE CYCLO (PISTE LAPÉBIE)
3 CHAMBRES SUIITÉES (10 PERS.)



05 57 28 23 17
salveo-forme-detente.fr
À Loubens : 5 mn de La Réole.

Jour 2 Cohésion et motivation



10:00
Chasse aux trésors à vélo
à la STATION VÉLO de Créon.



12:30
DEJEUNER À LA TABLE

14:00
Balade entre les rangs de vignes en segway
suivie d'une dégustation de vin à Faleyras.



Incentive, creative seminars to work with the green mindset. Day 1: Discovering and relaxation 09:00: Business meeting 12:30: eat-in 14:00: spa relaxation 15:30: wine tasting 16:30: Be a detective Day 2: cohesion and motivation 10:00: treasure hunt on a bike 12:30: lunch break 14:00: segway's ride along vine rows. Contact Sabine on +33 5 56 61 82 73

Incentivo y seminarios creativos. Día 1: Descubrir y relajación 09:00: Reunión de negocios 12:30: comer-en 14:00: relajación spa 15:30: cata de vinos 16:30: Ser un detective Día 2: cohesión y motivación 10:00: búsqueda del tesoro en una bicicleta 12:30: pausa para el almuerzo 14:00: Segway a lo largo de las filas de la vid. Contacta con Sabine en +33 5 56 61 82 73.

Séjours

TOUT COMPRIS

À part. **99€** / pers.

Bons cadeaux,
Chèques-séjours...

Contactez-nous pour créer
avec vous des séjours et
circuits sur mesure
05 56 61 82 73
entredouxmers.com



ACCESSIBLE

DES OFFRES
ACCESS *labellisées*
pour voyager **L'ESPRIT LÉGER**

Mais aussi

Vendredi



Je fais une balade à roulettes¹
de 1,3 km au Parc de la Seguinie à Tresses.
Rens. + 33 5 57 34 13 27

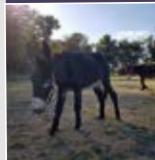


Pique-nique
sur place.



Je découvre le vin de manière originale²
au VITISHOW - Château de Seguin.
Rens. + 33 5 57 97 19 97

Samedi



Je visite le domaine d'Ecoline³
Ferme découverte à Sadirac.
Rens. + 33 6 10 13 26 81



Carte «Tourisme accessible»⁹

Pour retrouver l'ensemble des hébergements,
restaurants, activités et sites accessibles,
demander la carte «tourisme accessible» dans vos
Offices de Tourisme.



Je me balade à vélo à Créon⁴

Location de handbike ou vélo cargo
à la STATION VÉLO de Créon.
Rens. + 33 5 57 34 30 95



Je prends un verre en terrasse⁵

dans la Bastide de Créon.



Nos Offices de Tourisme labellisés

CRÉON

62 Bd Victor Hugo 33 670 Créon
Rens. + 33 5 56 23 23 00

SAUVETERRE-DE-GUYENNE

Place de la République 33 540 Sauveterre
Rens. + 33 5 56 71 53 45

Accessible, labelled offers for free mind set travelling. On Friday: 1. Wheeling chairs outing and pic nic on spot 2. Discovering wine in an original way On Saturday: 3. Visiting a farm 4. Bike riding with handbikes 5. Have a drink outside. Also: 6. Sleeping in a hotel 7. Horse riding 8. Watch a movie 9. «Accessible» Tourism map.

Accesible, ofertas etiquetadas para el viaje de la mente libre. El viernes: 1. Sillas de ruedas y pic nic en el lugar 2. Descubriendo el vino de una manera original. El sábado: 3. Visitando una granja 4. Montar en bicicleta con handbikes 5. Tome una copa fuera. También: 6. Dormir en un hotel 7. Montar a caballo 8. Ver una película 9. «Accesible» Mapa de turismo.

Des animations
pour **PETITS et GRANDS !**

TERRA AVENTURA

Chasse au trésor
sur application mobile

À Castelmoron d'Albret, La Réole,
Sauveterre-de-Guyenne,
Port de Cavernes



Gratuit



NOS CLUEDOS

des bastides
et des aventuriers

Démasquez le coupable à Monséguir,
Sauveterre-de-Guyenne, Créon,
Latresne, Saint Loubès et Langoiran.

3€



NOS VISITES THÉÂTRALISÉES

en Bastides.

L'Histoire s'invite dans vos visites
guidées à La Réole, Monséguir et
Sauveterre-de-Guyenne

2,50€

Gratuit pour les enfants



Les PISTES de ROBIN

Des parcours découvertes à Rions,
Monséguir, Cadillac, La Réole,
Sauveterre-de-Guyenne



Gratuit



Aux PORTES DE BORDEAUX

” RIVES BOISÉES, pique-nique, baignades et balades en famille

Ne manquez pas :

RESPIREZ !

Le vitishow¹

Un spectacle son et lumière consacré au vin au CHÂTEAU DE SEGUIN.

Rens. + 33 5 57 97 19 97 Web : vitishow.fr

Les Chantiers navals Tramasset²

Construction et rénovation de bateaux en bois du patrimoine maritime et fluvial.

Rens. + 33 9 53 65 61 69

Planète Bordeaux³

Un voyage multisensoriel dans l'univers des AOC Bordeaux et Bordeaux Supérieur.

Rens. + 33 5 57 97 19 38

Le petit train touristique du domaine de La Grave⁴

Balades pour ressentir, apprendre et partager le vin en petit train. À chaque arrêt, des jeux basés sur vos sens en 4 ateliers.

Rens. + 33 5 56 72 41 28



L'équipe des Chantiers Tramasset



'Ici, la vie c'est... LES BEAUX DIMANCHES À 5 MINUTES DE LA ROCADÉ

Bordeaux's doors - breath! 1. Light and sound show focused on the Wine 2. Wood boat building and renovation 3. Multisensorial trip in the Bordeaux's wine world 4. Sensorial touristic train.

Puertas de Burdeos - ¡Respira! 1. Espectáculo de luz y sonido centrado en el vino 2. Construcción de embarcaciones de madera y renovación 3. Viaje multisensorial en el mundo del vino de Burdeos 4. Tren sensorial turístico.

LE PATRIMOINE



CHÂTEAU DE LACAUSSE¹

Château du XV^{ème} et du XVIII^{ème} siècle situé sur un site gallo romain ayant servi de décor à plusieurs films. À l'intérieur : boiseries raffinées, cheminées travaillées, parquets à la Versailles et exposition sur l'art cynégétique et la fauconnerie notamment.

Tel : +33 5 56 78 75 38



CHÂTEAU DE LANGOIRAN²

Visite permanente du Château du XIII^{ème} siècle en cours de restauration avec chantiers de jeunes. Donjon fin XIII^{ème} siècle avec 3 salles superposées et escaliers à vis, châtelet, chapelle, haute cour, esplanade panoramique. Situation exceptionnelle dominant la Garonne.

Tel : + 33 5 56 67 12 00



CHÂTEAU DE CAMARSAC³

La légende veut que le Prince Noir, fils d'Edouard III, roi d'Angleterre, y ait séjourné. Un site historique d'exception au cœur de l'Entre-deux-Mers agrémenté par un voyage gustatif à travers la gamme des vins de Thierry Lurton.

Tel : + 33 6 35 46 47 03



VILLAGE DE CAVERNES⁴

Situé sur la commune de Saint-Loubès qui apparaît avec son port vers le XII^{ème} siècle, la plupart de ses activités tournent autour du fleuve. Si c'est d'abord un village de pêcheurs, l'agriculture et surtout la viticulture sont bien présentes.

Son port de plaisance abrite une vingtaine de bateaux ainsi qu'un club nautique.

Marchez ! Pédalez !⁹

Retrouvez toutes les boucles vélas et itinéraires balisés de randonnées dans vos offices et sur notre site !

Tel. +33 5 56 61 82 73 Web : entredouxmers.com



Ne manquez pas

Le Golf de Cameyrac⁵

Golf 18 trous agrémenté d'un restaurant gourmet.

Rens. + 33 5 56 72 96 79

Exo Loisirs⁶

Base de loisirs équipée d'un télésiège nautique dédiée à la pratique du ski nautique et du wakeboard. Restauration et bronzette possibles.

Rens. + 33 6 81 71 72 99

Le bar à vin du Château Lartigue-Cèdre⁷

Rens. +33 5 56 30 10 28

Le bar à vin du

Domaine de Sentout⁸

Rens. +33 6 85 95 61 54

Heritage: 1.Lacaussade Castle: 15th and 18th century castle located on Gallo-Roman site where movies were made. 2.Langoiran Castle: 13rd century medieval castle. Castellum, chapel, high court and amazing view over the region 3.Camarsac Castle: Legend says that the Black Prince, son of Edouard the 3rd, king of England, lived there. Wine tasting 4.Cavernes Village: plenty activities along the river : fishing, nautic club with its marina. **Don't miss:** 5.18 holes golfcourt 6.Tele skiing and wake board, restauration site in 7.Wine bar in Lartigue Cèdre castle 8.Wine bar of Sentout vineyard 9.Walk ! Ride ! find walking and cycling loops in your Tourism Office.

NOS PAUSES GOURMANDES



L'INATTENDU €€

Restaurant traditionnel & gastronomique.
40 route du Bourg 33 360 CAMBLANES-ET-MEYNAC
+33 5 33 09 14 67 linattendu33@gmail.com
🍴🌿



L'AUBERGE ANDRÉ €€

Restaurant traditionnel.
1 place du Grand Port 33 880 CAMBES
+33 5 56 89 85 88 aubergeandre.com
🍴



LES SECRETS CHÂTEAU PEY LA TOUR €€

Restaurant traditionnel & brasserie.
32 avenue de la Tour 33 370 SALLEBOEUF
+33 5 56 68 34 41 secrets-chateaupeylatour.com
🍴



LES PIEDS SOUS LA TABLE €€

Restaurant traditionnel.
58 ter route de Branne 33 370 TRESSES
+33 5 56 68 34 35 les-piedssouslatable.fr
🍴🌿🚗🚲🚶



LE 72 €

Restaurant traditionnel.
Allée du Golf
33 450 SAINT-SULPICE-ET-CAMEYRAC
+33 5 57 04 27 30 restaurantle72.fr
🍴📶

Patrimoine: 1.Castillo lacaussade: Castillo de los siglos XV y XVIII situado en el sitio Gallo-Romano donde se realizaban películas hecho 2.Castillo de Langoiran: Castillo medieval del siglo XIII, visita el Castellum, capilla, corte superior y vista increíble sobre la región 3.Castillo de Camarsac. La leyenda dice que el Príncipe Negro, hijo de Edouard III, rey de Inglaterra, vivió hoy, Degustación de vino en la propiedad. 4.Cavernes Village: Situado en St Loubes, hay un montón de actividades a lo largo del río : pesca, Club náutico con su marina. **No te pierdas:** 5.Cameyrac's golf : 18 hoyos golfcourt 6.Exo Loisirs : tele ski y wake, tabla, sitio de restauración en el lugar 7.Wine bar en el castillo de Lartigue Cèdre 8.Wine bar en el Domaine de Sentout 9.Todas las mapas para caminar en su Oficina de Turismo.

LES BARS À VIN



CHÂTEAU LARTIGUE-CÈDRES €

L'unique distillerie de la région.
516 route de la Brune 33 750 CROIGNON
+33 5 56 30 10 28 chateaulartigue-cedres.com



DOMAINE DE SENTOUT €

Assiette vigneronne sur réservation le jeudi de mai à octobre.
43 route de la Lande 33 360 LIGNAN-DE-BORDEAUX
+33 6 85 95 61 54 Facebook : DomainedeSentout

UNE EXPERIENCE OENOTOURLISTIQUE UNIQUE AU CHÂTEAU DE SEGUIN

Enjoy a unique wine experience
Reservations & Informations :
www.vitishow.fr



Château de Seguin
33360 Lignan de Bordeaux
tél.: 05 57 97 19 97



La boutique du Vitishow vous accueille avec plus de 150 références de vin de la région !

Discover our shop with a large selection of wines of the region

Revivez les vendanges des années 1920 grâce à un spectacle Son & Lumière dans un ancien chai du domaine

Immerse yourself into winemaking in the 1920s thanks to a fascinating performance of Light&Sound



PATRIMOINE / HISTORY / PATRINOMIO

Nom	Quoi ?	Quand ?	€	Labels / Langue
Château de Lacaussade	Château XV ^{ème} et XVIII ^{ème} .	Avril à novembre	3 à 7	
232 route de Lacaussade 33 880 Baurech +33 5 56 78 75 38 Facebook : Château de Lacaussade				
Château de Camarsac	Forteresse du XII ^{ème} . Visible de l'extérieur uniquement.	Toute l'année.	5 à 60	
30 Route de Bergerac 33 750 Camarsac +33 6 35 46 47 03 camarsac.com				
Château de Langoiran	Château du XIII ^{ème} Point de vue.	Toute l'année.	4 à 5 Gratuit < 6 ans	
33 550 Langoiran +33 5 56 67 12 00 chateaudelangoiran.com				

LOISIRS / LEISURES / OCIOS

Nom	Quoi ?	€	Labels / Langue
Chantiers navals Tramasset	Chantier naval.	2 à 10	
20 esplanade Josselin 33 550 Le Tourne +33 9 53 65 61 69 chantierstramasset.fr			
Exo Loisirs	Téleski nautique.	20 à 30	
Lac de Baurech 33 880 Baurech +33 6 81 71 72 99 exoloisirs.com			
O2Cycles	Location / livraison de cycles.	15 à 55	
1 bis chemin de Seguin 33 360 CAMBLANES-ET-MEYNAC +33 6 32 39 33 03 o2cycles.com			
Vitishow	Spectacle son & lumière.	5 à 9 Gratuit < 8 ans	
2 chemin du Bon coin 33 360 Lignan-de-Bordeaux +33 5 57 97 19 97 vitishow.fr			
Port de Cavernes	Port de plaisance.	Gratuit	
33 450 Saint-Loubes +33 5 57 97 16 16 www.saint-loubes.fr			
Golf de Bordeaux-Cameyrac	Golf.	42 à 52	
Allée du Golf 33 450 Saint-Sulpice-Et-Cameyrac +33 5 56 72 96 79 golfdebordeauxcameyrac.com			
Piscine intercommunale des Portes-Entre-deux-Mers	Piscine / cours de natation.		
Chemin du stade 33 360 Latresne +33 5 56 20 76 83			
Petit train touristique du Domaine de la Grave	Petit train sensoriel.	10	
11 route de Perriche 33 750 Beychac-Et-Caillau +33 5 56 72 41 28 vignobleroche.fr			

TERROIR / TERROIRS / TERRUNOS

Nom	AOC & AOP	Labels	-
Château La Lande de Taleyrac	Bordeaux - Bordeaux Clairet - Bordeaux Rosé Bordeaux Supérieur - Crémant de Bordeaux Entre-deux-Mers		
6 route de l'Eglise 33 750 Beychac-Et-Caillau +33 6 95 40 06 20 burliga.com			

TERROIR / TERROIRS / TERRUNOS (Suite)

Nom	AOC & AOP	Labels	-
Planète Bordeaux	Bordeaux - Bordeaux Clairet - Bordeaux Rosé Bordeaux Supérieur - Crémant de Bordeaux		
1 route de Pasquina 33 750 Beychac-Et-Caillau +33 5 57 97 19 38 planete-bordeaux.fr			
Domaine de la Grave	Bordeaux - Bordeaux Rosé - Bordeaux Supérieur Crémant de Bordeaux - Asperges - Confitures Fromage - Jus de fruits - Produits de canards gras		
11 route de Perriche 33 750 Beychac-Et-Caillau +33 5 56 72 41 28 vignobleroche.fr			
Château de Camarsac	Bordeaux - Bordeaux Rosé - Bordeaux Supérieur Entre-deux-Mers - Bière - Confitures		
30 route de Bergerac 33 750 Camarsac +33 6 35 46 47 03 camarsac.com			
Château Haut-Peyrat	Bordeaux Supérieur - Bordeaux Rosé Cadillac Côtes de Bordeaux		
Lieu dit Peyrat 33 880 Cambes +33 6 30 06 54 48 chateau-haut-peyrat.com			
Domaine de Saint Amand	Premières Côtes de Bordeaux Cadillac Côtes de Bordeaux		
Lieu-dit Saint Amand 33 880 Cambes +33 6 30 49 00 13 domainedesaintamand.fr			
Château Courtade-Dubuc	Cadillac Côtes de Bordeaux - Bordeaux Rosé Confiterie / chocolat - Confitures		
22 chemin du Jonc 33 360 Camblanes-et-Meynac +33 5 56 20 77 07 courtade-dubuc.com			
Château Yzard	Cadillac Côtes de Bordeaux		
15 route de Meynac 33 360 Camblanes-et-Meynac +33 6 30 52 61 37 chateau-yszard.fr			
Earl Hauts de Croignon	Bordeaux Rosé - Bordeaux Supérieur Entre-deux-Mers		
18 chemin de la Vidane 33 750 Croignon +33 5 57 30 97 13 chateaucroignon.fr			
Château Lartigue-Cèdres	Bordeaux - Crémant de Bordeaux - Fine Bordeaux Saint-Emilion - Bordeaux Clairet		
516 Route de la Brune 33 750 Croignon +33 5 56 30 10 28 chateaulartigue-cedres.com			
Cellier de Graman	Bordeaux - Bordeaux Clairet - Bordeaux Rosé Bordeaux Supérieur - Cadillac - Cadillac Côtes de Bordeaux - Crémant de Bordeaux - Premières Côtes de Bordeaux - Sainte-Foy Côtes de Bordeaux Entre-deux-Mers - Saint-Emilion - Graves Confiterie / chocolat - Conserverie - Foie gras Jus de fruits		
25 route de Créon 33 550 Langoiran +33 5 56 67 09 06 cellierdegraman.com			
Château Pascot	Bordeaux - Cadillac Côtes de Bordeaux		
16 chemin du Moulin de Rambal 33 360 Latresne +33 5 56 20 78 19 chateaupascot.com			
Vignobles Gonfrier	Bordeaux Rosé - Cadillac - Bordeaux Supérieur Bordeaux Clairet - Premières Côtes de Bordeaux Bordeaux		
16 route du lieu-dit Le Pied du Château 33 550 Lestiac-Sur-Garonne +33 6 72 28 70 36 chateaupascot.com			

HÉBERGEMENT / ACCOMODATION / ALOJAMIENTO					
GÎTES & MEUBLÉS					
Nom			€	Labels / Commodités	
Villa Camblanes	1	4	450 à 740	★★★★★	
7 place de Verdun 33 360 Camblanes-et-Meynac +33 6 60 31 62 15 villacamblanes.com					
Chez Jeremy Moura	5	12	2400 à 4100	★★★★★	
36 route de Citon 33 360 Carignan-de-Bordeaux +33 6 33 64 43 22 lemoulindecanteloup.com					
Château de Langoiran :					
La Tour Ronde	1	2	380 à 1140		
Le Châtelet	2	4	534 à 1602		
Château de Langoiran 33 550 Langoiran +33 5 56 67 12 00 chateaudelangoiran.com					
Chez Lionel Bon :					
Le Cosy	1	4	78 à 105/ nuit	★★★★	
L'Épique	2	6	78 à 105/ nuit	★★★★	
2 impasse de Martindoit 33 550 Langoiran +33 6 52 40 72 76 vergerentre2mers@protonmail.com					
Château Gassies :					
Gîte Orangerie	4	12	1 900 à 3 600		
Gîte Calèche	3	10	1 600 à 3 200		
26 Route de Brun 33 360 Latresne +33 6 48 45 57 13 chateaugassies.com					
Nid d'Amour	1	2	100/ nuit		
16 chemin du Moulin de Rambal 33 360 Latresne +33 6 72 28 70 36 chateaupascot.com					
Les Rives de Garonne	2	4	330 à 390	★★★★	
3 chemin du bord de l'eau 33 360 Latresne +33 6 07 90 09 14 lesrivesdegaronne.com					
La Maison de la Pimpine	3	6		★★★★★	
37 route de l'Entre-deux-Mers 33 360 Lignan-De-Bordeaux +33 6 78 01 82 62 gite-lignan-de-bordeaux.com					
Château de Seguin	6	13	1 050 à 4 750	★★★★★	
3 chemin du Bon Coin 33 360 Lignan-de-Bordeaux +33 7 86 12 04 59 chateaudeseguim.com					
Château de La Ligne :					
Gîte Coeur de Lion	2	4	175/ nuit	★★★★	
Gîte Aliénor	4	8	175/ nuit	★★★★	
Entre-deux-Mers	1	4	175/ nuit	★★★★	
30 La Ligne 33 360 Lignan-de-Bordeaux +33 6 15 79 15 09 chateaudelaligne.com					

HÉBERGEMENT / ACCOMODATION / ALOJAMIENTO (Suite)					
GÎTES & MEUBLÉS					
Nom			€	Labels / Commodités	
La Maison du Lac	2	4	648 à 810		
3 chemin du Bon Coin 33 360 Lignan-de-Bordeaux +33 7 86 12 04 59 locations-chateau-bordeaux.com					
Coeur de Roche	3	6	250		
186 Les Clottes 33 360 Quinsac +33 6 64 74 84 42 chateaucoeurderoche.fr					
Château La Gontrie :					
Le Relais	2	4	420 à 1340	★★★★	
Le Pigeonnier	4	6	560 à 1440	★★★★	
Magnolia	3	6	620 à 1530	★★★★	
Les Grands-Mères	2	4	360 à 1160	★★★★	
13 chemin de Fosse Ferrière 33 880 Saint-Caprais-de-Bordeaux +33 6 09 42 48 19 chateaulagontrie.net					
Château Mathereau	6	12	2 990	★★★★★	
52 rue François Boulière 33 560 Sainte-Eulalie +33 5 56 21 99 29 mathereau.com					
Gîte de Saint-Loubès	2	3	1 000 à 1 400 (3 semaines)		
Barbeyrat 33 450 Saint-Loubes +33 5 56 20 40 19 annietienne@gmail.com					
Gîte de la lande Saint-Jean	3	7	450 à 590		
10 chemin de Terrefort 33 450 Saint-Loubes +33 6 23 02 20 72 chateau-lalande-stjean.blogspot.com					
La Bergerie de Vert Galant	3	6	1 000 à 1 500	★★★★★	
21 chemin de Peymouton 33 370 Salleboeuf +33 6 09 34 11 02 ph-fgiraud@orange.fr					
HÉBERGEMENT DE GRANDE CAPACITÉ					
Nom			€	Labels / Commodités	
Gîte d'étape et de séjour de Citon-Cénac	10		25 à 30		
22 avenue de Citon 33 360 Cenac +33 5 56 31 14 76 gitecitoncenac.fr					
HÔTELS					
Nom			€	Labels / Commodités	
Hôtel d'Arcins	48		62 à 70	★★★★	
11 bis avenue de la Libération 33 360 Latresne +33 5 56 20 15 27 hotel-arcins.fr					
Les Secrets Château Pey la Tour	51		60 à 200		
32 avenue de la Tour 33 370 Salleboeuf +33 5 56 68 34 41 secrets-chateaupeylatour.com					



Autour de CRÉON

LES CHEMINS vagabonds du patrimoine ANCIEN !

Ne manquez pas :

La Station vélo de Créon¹

Location tous cyclos pour s'aventurer sur la piste Lapébie.

Rens. + 33 5 57 34 30 95

Les secrets des Vallons²

Jeu de piste à vélo : libérez vos héros en résolvant des énigmes.

Rens. + 33 5 57 34 30 95

La piste sous les étoiles³

Soirées musicales et festives du samedi en été.

Rens. + 33 5 57 34 54 54

Le marché du mercredi matin⁴

Un marché coloré au cœur de la Bastide.



Aurélie - Responsable de la Station Vélo



Ici, la vie c'est... DÉCOUVRIR LE PATRIMOINE À VÉLO

Créon - old heritage & cycling. 1. Rent all types of bikes to go on Lapébie's cycling path 2. Biking treasure hunt 3. Saturday's musical evening during summer 4. Wednesday morning local market.

Créon - patrimonio & bici. 1. Alquilar de todo tipo de bicicletas para ir en Lapébie ruta ciclista 2. Ciclismo búsqueda del tesoro. 3. Noches musicales del sábado durante verano 4. Mercado local en miercoles.

LE PATRIMOINE



ABBAYE DE LA SAUVE MAJEURE¹

Monument national, Patrimoine mondial de l'UNESCO, ce chef-d'œuvre de l'art roman du XIIe siècle représente un magnifique témoignage d'architecture religieuse ayant traversé les siècles à 30 min de Bordeaux.

Tel : + 33 5 56 23 01 55



MAISON DE LA POTERIE³

Créée autour des vestiges d'un four potier du XIXe siècle, elle se compose d'un musée dédié à la céramique (200 céramiques issues de fouilles archéologiques), d'ateliers de création et d'expositions temporaires.

Ateliers et stages toute l'année.

Tel : + 33 5 56 30 60 03



BASTIDE DE CRÉON²

Bastide caractéristique d'origine anglaise fondée en 1315, Créon a été le siège de la grande Prévôté royale de l'Entre-deux-Mers jusqu'à la Révolution. L'église Notre-Dame, construite au XIVe siècle, a été maintes fois remaniée au gré de l'Histoire.

Tel : + 33 5 56 23 23 00



MAISON DU PATRIMOINE NATUREL DU CRÉONNAIS⁴

Des activités culturelles, pédagogiques, et scientifiques pour tout public y sont proposées à travers les dimanches « découverte de l'environnement » avec balades, ateliers, films et expositions. Les jeudis soirs culturels ont lieu à 18h30 tous les 15 jours, ainsi que des activités pendant les vacances (hors été et Noël).

Tel : + 33 5 56 30 64 32



Ne manquez pas

Arbor et sens⁵

Le plus grand parc aventure de Gironde !

Rens. + 33 6 99 74 45 67

Le domaine d'Écoline⁶

Ferme découverte et libre cueillette.

Rens. + 33 6 10 13 26 81

La balade en Sonoplui⁷

Expérience immersive auditive en parapluie géolocalisé.

Rens. + 33 5 56 23 23 00



Heritage: 1. La Sauve Majeure abbey: UNESCO world heritage/masterpiece of roman architecture (12th century) 2. Creon medieval town: english original town built in 1315 3. The House of pottery: 200 ceramics from archeological searching 4. The house of natural heritage of Créon: Cultural, pedagogical, scientific activities about the discovery of environment. **Don't miss:** 5. Treetop adventure course 6. Farm and free harvest 7. Immersive experience along the cycling path.



” **DES DÉCOUVERTES insolites** AU CŒUR DE *la bastide.*

NOS PAUSES GOURMANDES



PA LA MIE GOURMANDE €

Restauration rapide.
26 place de la Prévôté 33 670 CRÉON
+33 5 56 38 79 05 rafcherif@hotmail.fr
☂️ 📶



LA TABLE € €

Restaurant traditionnel.
22 place de la Prévôté 33 670 CRÉON
+33 5 56 42 98 40 latable-creon.fr
☂️ 📶 🍷 🍴 🍷



LE BARON GOURMAND € €

Restaurant traditionnel.
4 route de Montesquieu
33 750 BARON
+33 5 57 24 26 40 barongourmand.com
☂️ 📶 🍷 🍴 🍷 🍷



SAVEURS NOMADES € €

Restaurant traditionnel.
28 rue Jean Baspeyras 33 670 CREON
+33 5 56 52 85 01 nomasav@orange.fr
☂️ 📶 🍷

NOS PAUSES GOURMANDES



L'IROKO €

Brasserie.
Lieu-dit Le Casse 33 670 SADIRAC
+33 5 54 49 45 92
brasserie-liroco.business.site
☂️ 🍷 🍴 🍷



LA P'TITE DÉTENTE € €

Restaurant traditionnel.
162 route de Grimard 33 670 LA SAUVE
+33 5 57 34 63 94
la-ptite-detente.business.site
☂️



Patrimoine: 1. La sauve Majeure Abbey: patrimoine mondial de la UNESCO. Arquitectura del siglo XII 2.Ciudad medieval de Creón: ciudad original inglesa construida en 1315 3.La casa de la cerámica: 200 cerámicas de la búsqueda arqueológica 4.La casa del patrimonio natural de Creón: cultural, actividades pedagógicas, científicas sobre el descubrimiento del medio ambiente. **No te pierdas:** 5.Trayecto en los árboles 6.Granja y cosecha libre 7.Experiencia inmersiva a lo largo de la ruta ciclista.

PATRIMOINE / HISTORY / PATRINOMIO

Nom	Quoi ?	Quand ?	€	Labels / Langue
Bastide de Créon	Bastide.	Toute l'année	Gratuit	
33 670 Créon +33 5 56 23 23 00 entredeuxmers.com				
Abbaye de La Sauve-Majeure	Abbaye.	Toute l'année	5 à 6	   
14 Rue de l'Abbaye 33 670 La Sauve +33 5 56 23 01 55 abbaye-la-sauve-majeure.fr				
Maison du patrimoine naturel du Créonnais	Musée découverte.	Toute l'année	Gratuit	 
23 route de Créon 33 670 Sadirac +33 5 56 30 64 32 terreetocean.fr				
Maison de la Poterie	Musée découverte.	Toute l'année	Gratuit	   
place Fouragnan 33 670 Sadirac +33 5 56 30 60 03 maisonpoteriesadirac.fr				

LOISIRS / LEISURES / OCIOS

Nom	Quoi ?	€	Labels / Langue
SonoPluie	Balade géolocalisée.	5	
62 boulevard Victor Hugo 33 670 Créon +33 5 56 23 23 00 entredeuxmers.com			
Station Vélo de Créon	Location tous cyclos.	6 à 15	 
60 boulevard Victor Hugo 33 670 Créon +33 5 57 34 30 95 lepointrelaisvelo-creon.fr			
Parc Arbor et Sens	Accrobranche /escalade.	12 à 20	
Bois de Mauquey 33 670 St-Genes-de-Lombaud +33 6 99 74 45 67 arbor-et-sens.fr			
Le Village du Livre	Musée découverte.	-	
33 910 Sablons +33 5 57 41 14 11 levillagedulivre.com			
Piste cyclable Roger Lapébie	Piste cyclable.	Gratuit	
33 670 Créon +33 5 56 23 23 00 entredeuxmers.com			
Ferme découverte au domaine d'Écoline	Ferme découverte.	3 à 20	
Lieu-dit Joyeuse 33 670 Sadirac +33 6 10 13 26 81 domaine-ecoline.fr			

TERROIR / TERROIRS / TERRUNOS

Nom	AOC & AOP	Labels	-
Château de Crain	Bordeaux - Bordeaux Supérieur - Entre-deux-Mers		
3 route de Crain 33 750 Baron +33 5 57 24 50 66 chateau-de-crain.com			
Château Lamothe	Bordeaux - Bordeaux Clairet - Cadillac - Cadillac Côtes de Bordeaux	   	
295 chemin de l'Eglise 33 550 Haux +33 6 80 71 56 73 chateau-lamothe.com			

TERROIR / TERROIRS / TERRUNOS (Suite)

Nom	AOC & AOP	Labels	-
Château Peneau	Bordeaux - Bordeaux Clairet - Bordeaux Rosé - Cadillac Cadillac Côtes de Bordeaux - Crémant de Bordeaux Premières Côtes de Bordeaux		 
747 Les Faures 33 550 Haux +33 6 31 90 07 97 chateaupeneau.com			
Vignobles Latorse	Bordeaux - Bordeaux Rosé - Bordeaux Supérieur Premières Côtes de Bordeaux		 
Gabaron 33 670 La Sauve +33 5 56 23 92 76 latorse.fr			
Château Les Dames de la Renardière	Bordeaux Rosé - Bordeaux Supérieur Entre-deux-Mers		
1029 Route de Haux 33 670 La Sauve +33 6 84 00 62 93 lesdamesdelarenardiere.fr			
Château Thieuley	Bordeaux - Bordeaux Clairet - Bordeaux Rosé - Cadillac Cadillac Côtes de Bordeaux - Entre-deux-Mers	 	
Route de Grimard 33 670 La Sauve +33 5 56 23 00 01 thieuley.com			
Earl vignobles Robert Château Turcaud	Bordeaux - Bordeaux Clairet - Bordeaux Rosé Bordeaux Supérieur - Crémant de Bordeaux Entre-deux-Mers		 
1033 route de Bonneau 33 670 La Sauve +33 5 56 23 04 41 chateauturcaud.com			
Maison des Vins de l'Entre-deux-Mers	Entre-deux-Mers-Haut-Benauge - Entre-deux-Mers	 	
16 rue de l'Abbaye 33 670 La Sauve +33 5 57 34 32 12 vins-entre-deux-mers.com			
Château Farizeau	Bordeaux - Bordeaux Clairet - Bordeaux Rosé Entre-deux-Mers - Premières Côtes de Bordeaux		
21 chemin de Farizeau 33 670 Sadirac +33 6 82 44 76 09 chateau-farizeau.fr			
Château de Castelneau	Bordeaux Clairet - Bordeaux Rosé - Bordeaux Supérieur Entre-deux-Mers	 	 
8 route du Breuil 33 670 St-Léon +33 5 56 23 47 01 chateaudecastelneau.com			
Domaine d'Écoline	Fraises - Fruits / Légumes - Melons		
Lieu-dit Joyeuse 33 670 Sadirac +33 6 10 13 26 81 domaine-ecoline.fr			

HÉBERGEMENT / ACCOMODATION / ALOJAMIENTO

CHAMBRES D'HÔTES				
Nom	 	€	Labels / Commodités	
La Grave	2 4	90 à 130	    	
1200 route de Bonneau 33 670 La Sauve +33 5 40 54 64 79 lagravelasauve.com				
Les tipis de la Ferme du Kikiwi	1 5	75	 	
4 chemin du Chroc 33 670 La Sauve +33 6 02 14 56 87 fermedukikiwi.fr				

HÉBERGEMENT / ACCOMODATION / ALOJAMIENTO (Suite)				
CHAMBRES D'HÔTES				
Nom			€	Labels / Commodités
Château Canteloup	3	5	85 à 130	
13 chemin des Meneaux 33 670 Madirac +33 6 61 63 36 80 gites-de-france-gironde.com				
Le Prieuré de Mouquet	5	15	80 à 160	
6 chemin de Mouquet 33 670 Sadirac +33 6 81 94 75 32 le-prieure-de-mouquet.fr				
Côté Bordeaux	3	6	85 à 120	
20 chemin du Rez au Ruzat 33 670 Sadirac +33 6 85 56 50 61 cotebordeaux.com				
Domaine du Château de Belloc	4	8	65 à 85	
22 chemin du Blayet 33 670 Sadirac +33 6 23 30 50 34 alex@auxenfants-delaterre.com				
Le Vélo Vert	5	15	30 à 69	
30 chemin Darrigaut 33 670 Sadirac +33 6 70 06 61 37 chambres-hotes-velovert.com				
La Closerie	2	4	95 à 125	
15 Chemin du Menusey 33 670 Sadirac +33 6 11 86 05 90 lacloserie33.com				
Château de Castelneau	2	5	130 à 210	
Route du Breuil 33 670 St-Léon +33 6 85 53 08 80 chateaudecastelneau.com				
La Maison De...	4	-	85 à 105	
2 lieu-dit Robin 33 420 Espiet +33 6 68 42 55 98 la-maison-de.com				
GÎTES & MEUBLÉS				
Nom			€	Labels / Commodités
Le clos Arnaud Petit	2	5	350 à 400	★★★
3 route de Créon 33 750 Baron +33 6 16 58 66 86 leclosarnaudpetit.fr				
Gîte d'Uzzy	2	4	380 à 500	
18 rue d'Epéron 33 670 Créon +33 6 76 94 08 25 giteduzzy-creon.fr				
Gîte Entre 2 Mères	2	5	395 à 495	★★★★
33 Boulevard de Verdun 33 670 Créon +33 6 08 45 56 73 helene.dubrous@hotmail.fr				
Le Clos de Royon	2	4	470 à 700	
3 bis route de Maurin 33 670 Créon +33 6 84 84 44 05 leclosderoyon.com				
La Maisonnée	2	5	315 à 400	
6 avenue de Libourne 33 670 Créon +33 6 28 79 48 82 gilbert.fauroux@free.fr				

HÉBERGEMENT / ACCOMODATION / ALOJAMIENTO				
GÎTES & MEUBLÉS (Suite)				
Nom			€	Labels / Commodités
Famille Latorse :				
Gîte Canteloup	4	8	850 à 1190	
Canteloup 33 670 Madirac +33 6 61 63 36 80 frederiquelatorse@gmail.com				
Le Prieuré du Mouquet :				
Le Gîte	2	4	410 à 650	
La Roulotte	1	5	380 à 530	
6 chemin de Mouquet 33 670 Sadirac +33 6 81 94 75 32 le-prieure-de-mouquet.fr				
Domaine d'Écotine :				
Le Chai	2	4	450 à 650	
Le Presseoir	1	2	370 à 490	
Lieu dit Joyeuse 33 670 Sadirac +33 6 10 13 26 81 domaine-ecoline.fr				
Le Chai de Mario	3	6	490 à 595	★★★★
14 le ruzat 33 670 Sadirac +33 6 16 06 09 91 family.darmian-alozy@laposte.net				
Gîte Aux Enfants De La Terre	1	6	1000 à 1500	
22 chemin du Blayet 33 670 Sadirac +33 6 23 30 50 34 alex@auxenfants-delaterre.com				
Château de Los :				
Montval	3	7	750 à 1300	
La Salamandre	2	4	430 à 770	
12 route de Los 33 670 St-Genès-de-Lombaud +33 6 17 93 60 58 chateau-de-los.fr				
Château de Castelneau :				
La Mansion	5	10	1900 à 2300	
Le Petit Seignouret	2	8	1300 à 1500	
Route du Breuil 33 670 St-Léon +33 6 85 53 08 80 chateaudecastelneau.com				
Le Passecan	3	6	300 à 500	★★★★
469 Darnagnac 33 550 Villenave-de-Rions +33 7 81 11 02 64 gitelepassecan.jimdo.com				

” **L'ABBAYE DE LA SAUVE**
Patrimoine mondial de l'Unesco
AU TITRE DES CHEMINS DE SAINT-JACQUES !

HÉBERGEMENT / ACCOMODATION / ALOJAMIENTO					
Hôtels					
Nom			€	Labels / Commodités	
Hôtel Atena	46	109	44 à 119		
55 avenue de l'Entre-deux-Mers 33 670 Créon +33 5 40 25 15 61 hotelatena.fr					
Camping					
Nom		€	Labels / Commodités		
Camping Bel-Air	102	15,5 à 119	★★★★		
150 route départementale 671 33 670 Sadirac +33 5 56 23 01 90 camping-bel-air.com					

CHÂTEAU DE CADILLAC

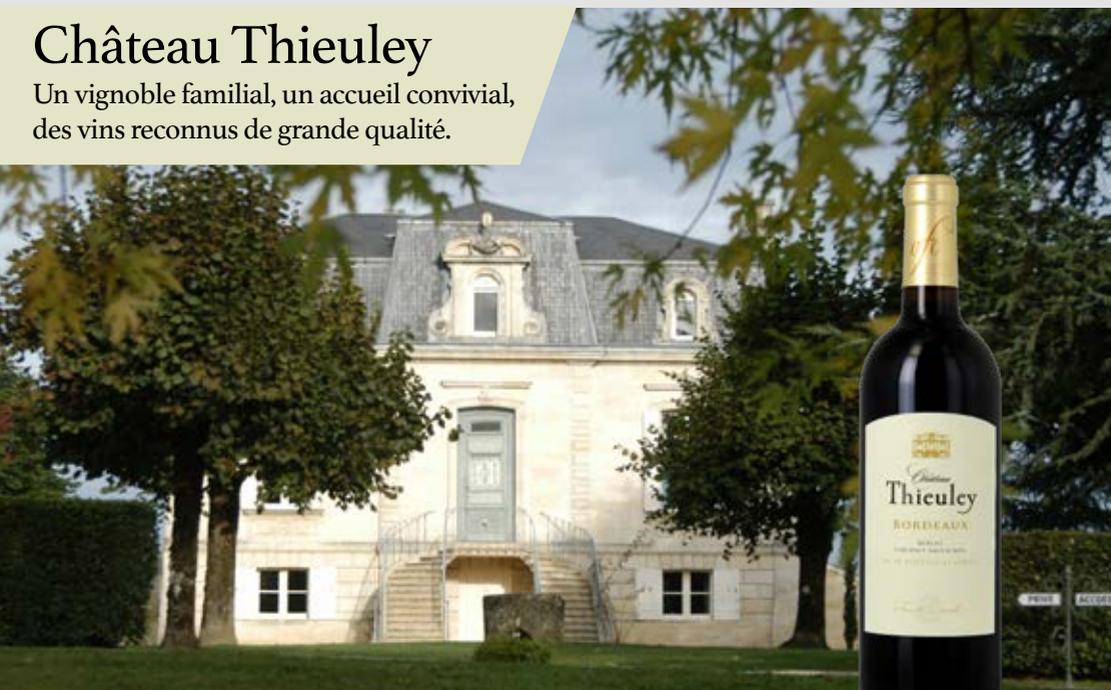
**BILLET
 9€
 JUMELÉ**

2 VISITES
À TARIF PRÉFÉRENTIEL
en bordelais

CENTRE DES MONUMENTS NATIONAUX

Château Thieuley

Un vignoble familial, un accueil convivial,
 des vins reconnus de grande qualité.



560 route de Grimard 33 670 La Sauve 05 56 23 00 01 www.thieuley.com
 Dégustation, visite / Tasting, visits Vente au caveau / Wine Shop

**ABBAYE DE
 LA SAUVE-MAJEURE**





Autour de CADILLAC

NOBLES rivages
au pied des CHÂTEAUX !

Ne manquez pas :

Les visites guidées de David Souny¹

Histoires de pierres à Rions, Cadillac...
Rens. + 33 6 18 12 82 17

Orterra²

Un point de vue unique, entre site géologique et patrimoine d'exception à Ste-Croix-du-Mont.
Rens. + 33 5 56 62 12 92

Le festival Rues et vous³

Festival des arts de la rue à Rions.
Web : festivalruesetvous.net

Balades en Cadillac⁴

Deux jours de fête dans la ville : spectacles, bal, feu d'artifice... en entrée libre.
Rens. + 33 5 57 98 02 10



David Souny - Histoires de pierres



Ici, la vie c'est... LA VIGNE AU FIL DU FLEUVE

Cadillac - Garonne's shore at the bottom of castles. 1. Visit with the guide David Souny 2. Unique point view in Gironde, between geological and patrimonial site 3. Street art festival 4. Celebration, music, animations, fireworks... Free entrance.

Cadillac - Garonne y castillos. 1. Visitas con David Souny 2. Punto de vista único en Gironde, entre el sitio geológico y patrimonial 3. Festival de arte callejero 4. Dos días de celebración, música, animaciones, fuegos artificiales... Entrada libre.

LE PATRIMOINE



LA BASTIDE DE CADILLAC¹

Fondée en bord de Garonne par le Roi d'Angleterre en 1280, la bastide a conservé de nombreux témoignages du passé. Sa porte fortifiée dite "Porte de la Mer" possède une échelle des crues de Garonne depuis 1770.



LA CITÉ MÉDIÉVALE DE RIONS³

Elle passe pour être l'une des plus anciennes villes de Gironde ! La Tour de Lhyan, à l'entrée du village, dévoile immédiatement le caractère médiéval de la cité tout comme son enceinte fortifiée et ses maisons et ruelles, véritables trésors d'architecture.

Maison des vins de Cadillac⁸

Ancienne chartreuse du XVIII^{ème} s., La Closière vous propose de découvrir son musée de la vigne et du vin, son parcours dans les vignes, et son pôle boutique/dégustation.

Rens. + 33 5 57 98 19 20



LE CHÂTEAU DE CADILLAC²

Monument national, le château du «Demi-Roi», bâti au XVII^{ème} siècle, vous invite à marcher dans les pas des Rois Louis XIII et Louis XIV notamment et à découvrir le château d'apparat du 1er Duc d'Epéron, entre Cadets de Gascogne et mousquetaires.

Tél. : + 33 5 56 62 69 58



LES GROTTES D'HUÎTRES FOSSILES DE SAINTE-CROIX-DU-MONT⁴

Daté de 22 millions d'années, site géologique unique en France, constitué de fossiles d'huîtres surplombant la Garonne.

En été, dégustation de vin blanc dans les grottes.



Ne manquez pas

L'île de Raymond⁵

Formée par un bras mort de la Garonne et accessible par le village de Paillet, ce site naturel constitue la dernière zone humide alluviale de Gironde. À découvrir lors d'une promenade découverte en accès libre ou lors d'une visite guidée.

Rens. + 33 5 56 62 72 98

La côle de Lestiac⁶

Spot stratégique pour observer le Mascaret (une vague déferlante de près d'1 mètre créée sur la Garonne à certaines périodes de l'année), la côle est un ancien port auquel des passionnés ont redonné vie. Rencontres et animations y sont organisés.

du vendredi et ses étals colorés.
Rens. +33 6 12 52 56 95

Les pistes de Robin⁷

Munis de votre livret à retirer dans votre Office de Tourisme, partez à l'aventure en famille à la découverte de la bastide de Cadillac !

Heritage: 1.Cadillac medieval town: Built along the Garonne by the King of England in 1280, with lots of testimony past 2.Cadillac castle: National monument, the ducal castel was built in the 17 century by the first Duc of Epéron 3.Medieval city of Rions: it's an oldtown of Gironde 4.Oysters fossils cave: 22 million years old unique geological site. Wine tasting in summer. **Don't miss:** 5.An island on the Garonne river. Free access or guided visits 6.Strategical spot to look the Mascaret (a wave on the Garonne, few times a year) 7.Adventure game for children: pick it up in your tourist office 8.museum of grapes and wine and its shop.

PAUSE GOURMANDE



CHÂTEAU DE LA TOUR €€/€€€



Restaurant gastronomique.
2 avenue de la Libération
33 410 BEGUEY
+33 5 56 76 92 00
hotel-restaurant-chateaudelatour.com
☂️ 🚗 🇫🇷 🍷 📶

PAYS DE
DURAS

Vous aurez envie d'y rester !
visites, rencontres, découvertes, saveurs et réjouissances...

Office de Tourisme du Pays de Duras +33 (0)5 53 93 71 18
www.paysdeduras.com

BORDEAUX ○ ← 1h15
ST EMILION ○ ← 45min
BERGERAC ○ ← 40min
DURAS ●
MARMANDE ○ ← 25min
AGEN ○ ← 1h15

L'abus d'alcool est dangereux pour la santé, à consommer avec modération.

PATRIMOINE / HISTORY / PATRINOMIO

Nom	Quoi ?	Quand ?	€	Labels / Langue
Château de Cadillac	Château ducal.	Toute l'année	7 à 9 Gratuit < 18	
4 place de la Libération 33 410 Cadillac +33 5 56 62 69 58 chateau-cadillac.fr				
Musée de la vigne et du vin	Musée / dégustation.	Toute l'année	Gratuit	
Route de Langon 33 410 Cadillac +33 5 57 98 19 20 maisondesvinsdecadillac.com				
Bastide de Cadillac	Bastide.	Toute l'année	Gratuit	
33 410 Cadillac +33 5 56 62 12 92 cadillac-tourisme.com				
Cité médiévale de Rions	Cité médiévale.	Toute l'année	Gratuit	
33 410 Rions +33 5 56 62 12 92 cadillac-tourisme.com				
Orterra	Site d'intérêt.	Toute l'année	Gratuit	
33 410 Cadillac Sainte-Croix-du-Mont +33 5 56 62 12 92 destination-garonne.com				

LOISIRS / LEISURES / OCIOS

Nom	Quoi ?	€
David Souny - Histoires de Pierres	Guide-interprète régional.	7 à 9
11 place d'Armes 33 410 Rions +33 6 18 12 82 17 histoiresdepierres.fr		
Grottes d'huîtres fossiles	Site d'intérêt / dégustation.	Gratuit
Château de Tastes 33 410 Sainte-Croix-du-Mont +33 5 56 62 12 92 sainte-croix-du-mont.fr		
Les pistes de Robin	Parcours découverte.	Gratuit
2 rue du Cros 33 410 Cadillac 05 56 62 12 92 info@destination-garonne.com		
Ponton d'escale de Cadillac	Ponton.	Gratuit
33 410 Cadillac +33 5 56 62 66 50 +33 5 53 47 31 15		

TERROIR / TERROIRS / TERRUNOS

Nom	AOC & AOP	Labels	-
Château de Birot	Bordeaux Rosé - Cadillac - Cadillac Côtes de Bordeaux Bordeaux		
33 410 Beguey +33 5 56 62 68 16 chateau-birot.com			
Maison des vins de Cadillac	Cadillac - Cadillac Côtes de Bordeaux - Premières Côtes de Bordeaux		
D10 route de Langon 33 410 Cadillac +33 5 57 98 19 20 maisondesvinsdecadillac.com			
Château Chasse Pierre	Cadillac - Cadillac Côtes de Bordeaux - Cérons - Bordeaux Rosé - Loupiac - Premières Côtes de Bordeaux - Graves		
104 route de Branne 33 410 Cadillac +33 5 56 62 67 30 chasse-pierre@orange.fr			
Château du Payre	Bordeaux - Bordeaux Rosé - Cadillac - Cadillac Côtes de Bordeaux - Crémant de Bordeaux - Premières Côtes de Bordeaux - Jus de fruits		
13 Le Vic 33 410 Cardan +33 5 56 62 60 91 chateau-du-payre.fr			

Patrimoine: 1.Ciudad de Cadillac: construido a lo largo de la Garona por el Rey de Inglaterra en 1280, con un montón de testimonios pasado 2.Castillo Cadillac: monumento nacional construido en el siglo 17 por el primer Duc de Epemon 3.Ciudad medieval de Rions. Una de las ciudades más antiguas de Gironde 4.Ostras cueva de fósiles. Desde 22 millones de años de antigüedad, sitio geológico único. Degustación de vino en verano. **No te pierdas** : 5.Una isla en el río Garona. Acceso libre o visitas guiadas 6.Lugar estratégico para mirar el Mascaret (una ola en el Garonne, pocas veces al año). Es un viejo puerto renovado 7.Juego de aventura para niños que puede recoger en su oficina de turismo 8.Descubrir el museo de la uva y el vino y su tienda.

TERROIR / TERROIRS / TERRUNOS (Suite)			
Nom	AOC & AOP	Labels	-
Château Dauphiné-Rondillon	Bordeaux - Bordeaux Rosé - Cadillac - Cadillac Côtes de Bordeaux - Loupiac - Premières Côtes de Bordeaux - Graves		
8 rue Jean-Faux Ouest 33 410 Loupiac +33 5 56 62 61 75 vignoblesdarriet.fr			
Château Garbes-Cabanieu	Bordeaux Rosé - Cadillac - Cadillac Côtes de Bordeaux - Crémant de Bordeaux - Bordeaux		
Le Boucher 33 410 Monprinblanc +33 5 56 62 97 59 garbes-cabanieu@wanadoo.fr			
Château Réaut	Bordeaux Rosé - Cadillac Côtes de Bordeaux		
1 Fontuch 33 410 Rions +33 5 56 62 66 54 chateau-reaut.com			
La Bastane	Cadillac - Cadillac Côtes de Bordeaux - Crémant de Bordeaux		
1 L'Espinglet 33 410 Rions +33 5 47 79 66 71 / +33 6 72 44 42 36			
Château du Mont	Sauternes - Sainte-Croix-du-Mont - Graves - Bordeaux		
Pascaud 33 410 Sainte-Croix-du-Mont +33 5 56 62 07 65 chateau-du-mont.com			

HÉBERGEMENT / ACCOMODATION / ALOJAMIENTO

CHAMBRES D'HÔTES

Nom			€	Labels / Commodités
Château Chasse Pierre	2	4	69,5	
104 route de Branne 33 410 Cadillac +33 5 56 62 67 30 chasse-pierre@orange.fr				
Château du Payre	3	8	85 à 200	 CHAMBRE D'HÔTES REFERENCE
13 Le Vic 33 410 Cadillac +33 6 73 86 21 75 chateau-du-payre.fr				
Les chambres de La Bastane	2	4	80 à 110	
L'Espinglet 33 410 Cadillac +33 6 72 44 42 36 labastane.fr				

GÎTES ET MEUBLÉS • HÔTELS

Nom			€	Labels / Commodités
Le Métayer	2	6	390 à 690	
3 Boyer Est 33 410 Laroque +33 7 63 41 27 42 chateau-laroque-dubos.fr				
La Bastane	3	12	290	
L'Espinglet 33 410 Rions +33 6 72 44 42 36 labastane@gmail.com				
Château de Birot	6	12	1100	
8 rue de Reynon 33 410 Beguey +33 5 56 62 68 16 chateau-birot.com				
Hôtel du Château de La Tour	81	-	82 à 232 / nuit	
2 avenue de la Libération 33 410 Beguey +33 5 56 76 92 00 hotel-restaurant-chateaudelatour.com				

VOLS AU DÉPART DE BERGERAC



VOLS DIRECTS

- Ryanair
Bristol
Bruxelles-Charleroi
Liverpool
London Stansted
East Midlands
- Transavia
Rotterdam
- Flybe
Birmingham
Edimbourg
Exeter
Southampton
- Jet2
Birmingham *★ Nouveau*
Leeds Bradford
Manchester
- British Airways
London City
- Chalair
Lyon *★ Nouveau*
Nice *★ Nouveau*



VOLS ET CIRCUITS VACANCES

- Algarve
- Andalousie
- Autriche
- Bulgarie
- Croatie
- Montenegro
- Portugal



Plus d'information
www.bergerac.aeroport.fr

Suivez-nous sur les réseaux !

- facebook.com/aeroportbergerac.dordogneperigord
- twitter.com/Aerobergerac
- instagram.com/aeroportbergerac/

Abonnez-vous à notre newsletter
www.bergerac.aeroport.fr

Aéroport Bergerac Dordogne Périgord
Route d'Agen - 24100 Bergerac - Tél. 05 53 22 25 25 - Fax 05 53 24 35 43
aerobergerac-bergerac@bergerac.aeroport.fr



LE PLUS PRÈS POUR ALLER PLUS LOIN



Autour de **SAUVETERRE ET TARGON**

VIGNOBLES, et BASTIDES au clair d'été !

Ne manquez pas :

Le pressoir¹

Fête de fin des vendanges à Targon.

Rens. +33 6 83 41 50 04

Sauveterre fête le vin²

Vins, gastronomie, animations et concerts.

Rens. +33 5 56 71 53 45

Les médiévales du Castrum de Pommiers³

Damoiseaux, damoiselles, rendez-vous le 15 août..

Rens. +33 6 19 92 48 46

Le marché gourmand de Blasimon⁴

Mercredi soir, en juillet août au coeur de la bastide ! Consulter l'agenda.

Rens. +33 5 56 71 52 12



Vignobles Maurin



Ici, la vie c'est... **LE RYTHME DE LA VIGNE**

Sauveterre & Targon - Vineyards and medieval town. 1. Harvest festival 2. Wine Festival 3. Medieval Festival 4. Gourmet's market of Blasimon (wednesday evening in july and august).

Sauveterre & Targon - Vino y antigua ciudad. 1. Festival de la Cosecha 2. Festival del Vino 3. Festival Medieval 4. Mercadillo gastronómico de Blasimon : miércoles por la noche en julio y agosto.

LE PATRIMOINE



LA BASTIDE DE SAUVETERRE-DE-GUYENNE¹

Fondée par Edouard 1er d'Angleterre, cette remarquable bastide aux quatre portes change 11 fois de mains entre Anglais et Français durant la guerre de 100 ans, jusqu'en 1453 ! Les Dîners en Bastide, rendez-vous ponctuels de l'été, sont l'occasion de vivre Sauveterre.

Tél : +33 5 56 71 53 45



LE MOULIN DE PINQUET³

Seul moulin à eau public de Gironde à avoir un mécanisme pour la production de farine en état de marche avec démonstration de mouture

Sur réservation.

Tél : + 33 6 38 40 33 47



ABBAYE ET BASTIDE DE BLASIMON²

Fondé en 1273, le Castrum de «Blavini Mons» devint Bastide sous la domination anglaise en 1322, par décision d'Edouard II. Blasimon domine la vallée de la Gamage et la splendide église abbatiale bénédictine Saint-Nicolas, célèbre par sa façade..

Tél : +33 5 56 71 53 45



LE CHÂTEAU DES SEIGNEURS DE POMMIERS⁴

Place forte féodale, le château primitif fut abattu, sur l'ordre de Philippe le Bel, vers 1302. Par la suite, cette place devait abriter une petite agglomération jusqu'au XVI^{ème} siècle. Un merveilleux site, chargé d'histoire, dans un paysage étonnant.

Tél : + 33 6 19 92 48 46



Ne manquez pas

Les dégustations du dimanche⁵

en été à l'Office de Tourisme.

Rens. +33 5 56 71 53 45

La piste Lapébie⁶

Point de départ pour rejoindre Bordeaux à vélo.

Rens. +33 5 56 71 53 45

Le festival

Ouvre la voix⁷

en septembre.

Rens. +33 5 56 71 53 45

Le parcours aventure⁸

MATEVANA à Frontenac.

Rens. +33 6 60 14 41 30

Le paintball, circuit auto et segway⁹

à Faleyras.

Rens. +33 5 56 23 49 08

Les visites théâtralisées¹⁰

à Sauveterre-de-Guyenne.

Rens. +33 5 56 71 53 45

Heritage: 1.Sauveterre de Guyenne medieval town: built by Edouard the first of England, the town has changed eleven times from England to France during the one hundred years war. Night time market during summer 2.Blasimon medieval town and abbey: founded in 1273, it is a norman architecture abbey 3.Pinquet mill : unique public water mill in Gironde 4.Seigneurs de Pommiers castle: feudal stronghold built in 1302. **Dont miss:** 5.Sunday's wine tasting in our tourist office 6.Lapébie's cycling path : departure point to join Bordeaux by bike 7.Music bike festival in September 8.Adventure Parc 9.Paintball, motor track and segway 10.Dramatized visits of the old town.



” Les splendeurs
CACHÉES du petit PATRIMOINE.

NOS PAUSES GOURMANDES



L'ARCHANGE € / €€

Restaurant traditionnel, Bistrot.
4 place du 19 mars 1962
33 540 FRONTENAC
+33 5 56 30 83 35 / +33 6 23 81 05 67
bar-restaurant-larchange.fr
☂️ 🍷



L'AUBERGE SAINT-JEAN BAPTISTE €€

Restaurant traditionnel.
Route de Libourne
33 540 SAUVETERRE-DE-GUYENNE
+33 5 56 61 47 81 / +33 7 87 31 35 87
☂️



LA TABLE DE STÉPHAN BY RESTO'ROUL €€€

Traiteur.
2 lieu-dit Pouleau 33 540 SAUVETERRE-DE-GUYENNE
+33 6 15 09 63 83
restoroul@gmail.com



RESTO'ROUL €

Restaurant ambulant.
2 lieu-dit Pouleau 33 540 SAUVETERRE-DE-GUYENNE
+33 6 15 09 63 83
restoroul@gmail.com

Patrimoine: 1.Sauveterre de Guyenne ciudad medieval: construida por Edouard el primero de Inglaterra, la ciudad ha cambiado once veces de Inglaterra a Francia durante la guerra de cien años. Mercados nocturnos durante el verano 2.Blasimon ciudad medieval y abadía: fundada en 1273, es una abadía de arquitectura roman 3.Molino Pinquet : único molino público de agua en Gironde 4. Seigneurs de Pommiers castillo: feudal fortaleza construida en 1302.No te pierdas : 5.Cata de vinos del domingo en nuestra oficina de turismo 6.Punto de partida para unirse a Burdeos en bicicleta 7.Festival de música en bicicleta en septiembre 8.Aventura Parc 9. Paintball, pista de motor y segway 10.Visitas de la vieja ciudad.

PATRIMOINE / HISTORY / PATRINOMIO

Nom	Quoi ?	Quand ?	€	-
Bastide de Blasimon	Bastide du XIII ^{ème} .	Toute l'année	Gratuit	🇬🇧 🇪🇸
33 540 Blasimon +33 5 56 71 53 45 entredeuxmers.com				
Abbaye Saint-Nicolas de Blasimon	Abbaye du XII ^{ème} .	Octobre à mars	2,5 à 5	🇬🇧 🇪🇸
33 540 Blasimon +33 5 56 71 53 45 entredeuxmers.com				
Château des Seigneurs de Pommiers	Place forte féodale.	Toute l'année	4 à 4,5	
33 540 St-Félix-de-Foncaude +33 6 19 92 48 46 castrum-de-pommiers.fr				
Le Moulin de Pinquet	Moulin à eau.	Mars à octobre.	2,5	
33 540 St-Félix-de-Foncaude +33 5 56 71 57 49 moulin-de-pinquet.fr				
Bastide de Sauveterre-de-Guyenne	Bastide du XIII ^{ème} .	Toute l'année	Gratuit	🇬🇧 🇪🇸
33 540 Sauveterre-de-Guyenne +33 5 56 71 53 45 entredeuxmers.com				

LOISIRS / LEISURES / OCIOS

Nom	Quoi ?	€	Label
Domaine de Blasimon	Baignade & activités.	Gratuit	
33 540 Blasimon +33 5 56 71 59 62 gironde.fr			
Étang de Caumont	Pêche & balades.	Gratuit	
Gouraud 33 540 Caumont +33 5 56 71 53 45 entredeuxmers.com			
Ferme équestre de l'Entre-deux-Mers	Équitation.	25	
13 les Marchais 33540 Cleyrac +33 6 10 22 33 49 driss.elaouad@laposte.net			
Circuit de Faleyras	Sports autos.	170	
7 Route de Marchand 33 760 Faleyras +33 5 56 23 49 08 circuitdefaleyras.com			
Faleyras Paintball	Paintball.	15 à 60	LA TRIBU LA LOCALE
Route de Marchand 33 760 Faleyras +33 5 56 23 49 08 faleyraspaintball.com			
Faleyras Segway	Gyropode.	35 à 90	
Route de Marchand 33 760 Faleyras +33 5 56 23 49 08 circuitdefaleyras.com			
Matevana	Multi-activités de pleine nature.	Gratuit	LA TRIBU
Domaine de la Lirette 33 760 Frontenac +33 6 60 14 41 30 matevana.fr			
Lacs de Laubesc	Pêche & balades.	Gratuit	
Laubesc 33 760 Cessac +33 5 56 23 97 78			
Lac des 9 fontaines	Pêche & balades.	Gratuit	
33 580 Neuffons +33 5 56 71 32 23 neuffons@wanadoo.fr			
Les Écuries du Gaudoux	Équitation.	-	🇪🇺 🇪🇸
3 les Gaudoux 33 790 St-Antoine-du-Queyret +33 6 50 70 16 34 ecuriesdugaudoux.com			
Piscine de Sauveterre	Piscine municipale.	1,30 à 2,20	
33 540 Sauveterre-de-Guyenne +33 7 82 53 37 53 entredeuxmers.com			
Piste cyclable Roger Lapébie	Piste cyclable.	Gratuit	
33 540 Sauveterre-de-Guyenne +33 5 56 71 53 45 entredeuxmers.com			
Lac Targonnais	Pêche & balades.	Gratuit	
33 760 Targon +33 5 56 23 63 69 cartedepeche.fr			

TERROIR / TERROIRS / TERRUNOS			
Nom	AOC & AOP	Labels	-
Château La Peyraude 🚚	Bordeaux - Bordeaux Rosé - Bordeaux Supérieur Crémant de Bordeaux		
Bleurette 33 540 Blasimon +33 6 88 02 09 76 chateaulapeyraude.pagesperso-orange.fr			
Chateau Pourquey Gazeau	Bordeaux - Bordeaux Rosé - Bordeaux Supérieur Entre-deux-Mers		
1A Pourquey 33 540 Castelviel +33 6 16 18 58 88 earl@chateau-pourquey-gazeau.com			
Vignoble Exquise Esquisse	Vins		
3, Robineau 33 540 Caumont +33 6 80 01 11 70 giterobineau@orange.fr			
Vignobles Lobre et Fils 🚚	Bordeaux - Bordeaux Rosé - Cadillac Côtes de Bordeaux - Entre-deux-Mers-Haut-Benauges - Premières Côtes de Bordeaux		
17 Chemin du Bos 33 760 Ladaux +33 6 81 57 91 06 vignobleslobre.fils@orange.fr			
Château Roquefort 🚚 📄	Bordeaux - Bordeaux Rosé - Bordeaux Supérieur Entre-deux-Mers		
Roquefort 33 760 Lugasson +33 5 56 23 97 48 chateau-roquefort.com			
Château Gaury Balette	Bordeaux - Bordeaux Rosé - Bordeaux Supérieur Entre-deux-Mers		
2 Balette 33 540 Mauriac +33 5 57 40 52 82 vignoblesyon.com			
Château Peyrines 🚚	Entre-deux-Mers - Entre-deux-Mers-Haut-Benauges Bordeaux Haut-Benauges - Bordeaux Rosé - Bordeaux Supérieur - Bordeaux		
SCEA Behaghel 33 410 Mourens +33 5 56 61 98 05 chateau-peyrines.com			
Les Caves de Rauzan 📄	Bordeaux - Bordeaux Clairet - Bordeaux Rosé Bordeaux Supérieur - Crémant de Bordeaux Entre-deux-Mers		
62 Grangeneuve 33 760 Romagne +33 5 57 34 57 59 cavederauzan.com			
Vignobles Maurin 🚚	Bordeaux - Bordeaux Rosé - Bordeaux Supérieur		
3 Bastor Ouest 33 540 St-Brice +33 5 56 71 62 73 vignoblesmaurin.com			
Chateau des Cordonniers 🚚	Bordeaux - Bordeaux Rosé		
Le bourg nord 33 540 St-Brice +33 5 56 71 54 34 scea.dugrandfils@orange.fr			
Vignoble PVA et ses enfants	Bordeaux - Bordeaux Supérieur - Crémant de Bordeaux Entre-deux-Mers		
Château des Seigneurs de Pommiers 33 540 St-Félix-de-Foncaude +33 6 19 92 48 46 castrum-de-pommiers.fr			
Château La Peyre 🚚	Bordeaux - Bordeaux Supérieur - Bordeaux Rosé Crémant de Bordeaux - Entre-deux-Mers		
Loyasson Nord 33 540 St-Hilaire-du-Bois +33 5 56 71 60 76 fabienlapeyre@yahoo.fr			
Château Ballan Larquette 📄	Bordeaux - Bordeaux Clairet - Bordeaux Rosé Bordeaux Supérieur - Entre-deux-Mers		
Larquette 33 540 St-Laurent-du-Bois +33 6 14 92 71 31 chaigne.fr			

TERROIR / TERROIRS / TERRUNOS			
Nom	AOC & AOP	Labels	-
Château Haut-de-Lerm	Bordeaux - Bordeaux Rosé		
6 Labourjade 33 540 St-Martin-de-Lerm +33 6 86 89 60 93 haut-de-lerm.fr			
Château Maison Noble Saint Martin 📄	Bordeaux - Bordeaux Rosé - Bordeaux Supérieur Entre-deux-Mers		
1 Maison Noble 33 540 St-Martin-du-Puy +33 6 29 17 12 86 maisonnoblesaintmartin.com			
Château de l'Hermitage 🚚 📄	Bordeaux - Bordeaux Rosé - Bordeaux Supérieur		
1 l'Hermitage 33 540 St-Martin-du-Puy +33 5 56 71 57 58 chateau-hermitage.com			
Cave de Sauveterre Blasimon Espiet 📄	Bordeaux Rosé - Crémant de Bordeaux - Bordeaux Supérieur - Bordeaux Clairet - Bordeaux Entre-deux-Mers		
15 Bourrassat 33 540 Sauveterre-de-Guyenne +33 5 56 61 55 21 cavedesauveterre-blasimon-espier.fr			
Château Gabachot	Bordeaux - Bordeaux Rosé - Bordeaux Supérieur Entre-deux-Mers		
33 540 Sauveterre-de-Guyenne +33 6 16 37 10 32 chateau-gabachot.fr			
Chateau Piconat	Bordeaux - Bordeaux Rosé		
3 piconnat 33 790 Soussac +33 5 56 61 33 97 chateaupiconat.com			
Château Marot Bellevue 🚚	Bordeaux - Bordeaux Rosé		
2 Marot Sud 33 790 Soussac +33 6 76 88 82 24 chateumarotbellevue@orange.fr			
Château Vermont	Bordeaux - Bordeaux Rosé - Bordeaux Supérieur Entre-deux-Mers - Entre-deux-Mers-Haut-Benauges		
Lieu-dit Vermont 33 760 Targon +33 5 56 23 90 16 chateau-vermont.fr			
Vignobles Alain Dufourg	Bordeaux		
11 route de Sauveterre 33 760 Targon +33 6 27 19 05 47 vignoblesalaindufourg.com			
Château Sainte-Marie 📄	Bordeaux - Bordeaux Clairet - Bordeaux Rosé Bordeaux Supérieur - Cadillac - Crémant de Bordeaux Entre-deux-Mers - Premières Côtes de Bordeaux Haut-Médoc		
51 route de Bordeaux 33 760 Targon +33 6 03 25 79 26 chateau-sainte-marie.com			
Château Clos Séric	Bordeaux Rouge - Bordeaux Supérieur Rouge Bordeaux rosé - Entre-Deux-Mers		
1 Le Grand Mounicon 33350 Ruch +33 6 50 52 66 65			

HÉBERGEMENT / ACCOMODATION / ALOJAMIENTO

CHAMBRES D'HÔTES				
Nom			€	Labels / Commodités
Les Cabanes des Benauges	3	12	120 à 140	
Lieu-dit L'Ausse 33 760 Arbis +33 6 15 95 82 62 lescabanesdesbenauges.com				
Le Jardin de Marceau	2	4	30 à 96	
2 Jean de Marceau 33 540 Blasimon +33 6 87 60 38 11 bernard.bouetz@orange.fr				
Domaine du Bel Air Chambre La Gamage	1	2	90	
1 Bel-Air 33 540 Blasimon +33 6 81 76 73 51 ledomainedubelair.com				
Les Cinq Journaux	3	8	60 à 75	
33 540 Castelviel +33 5 56 61 96 68				
Le buisson aux angeliques	2	6	75 à 160	
6 Marchand 33 540 Coirac +33 7 61 42 20 50 lebuissonauxangeliques@gmail.com				
Domaine de Capiet	2	8	59 à 72	
Capiet 33 760 Courpiac +33 6 50 40 35 07 le-domaine-capiet.com				
Madame Michèle Duranteau	3	7	55 à 90	
9 rue de l'Abbé Labrie 33 760 Frontenac +33 6 79 39 85 83 michele.duranteau@orange.fr				
Les chambres de Sauviolle	2	5	48 à 58	
11 route de Sauviolle 33 760 Frontenac +33 6 37 06 20 16 lechambresdesauviolle-frontenac.fr				
Château de Crécy	4	8	68 à 78	
Jeanmot ouest 33 760 Romagne +33 5 56 23 68 71 chateaudecrecy.fr				
Au Moulin de Saint Leger	3	8	60 à 68	
33 540 Sauveterre-de-Guyenne +33 6 28 37 74 18 moulindestleger.com				
Pêche de vigne	5	15	95	
33 540 Sauveterre-de-Guyenne +33 6 14 53 88 41 pechedevigne.com				
Les séquoias	2	6	60 à 125	
9 lieu dit les granges 33 540 Sauveterre-de-Guyenne +33 6 65 67 48 54 les-sequoias.fr				
Chambre d'hôte du Peyrey	2	4	65	
9 rue du 19 Mars 1962 33 760 Targon +33 6 76 33 61 78 negromartine60@orange.fr				
Domaine de Blaignac	4	8	69 à 84	
3 Blaignac 33 350 Ruch +33 6 77 85 47 08 domainedeblaignac.com				
Chambres en Vigne	4	8	85 à 110	
28 le Bourg Est 33 350 Ruch +33 6 61 41 69 69 chambresenvigne.com				

HÉBERGEMENT / ACCOMODATION / ALOJAMIENTO

GÎTES ET MEUBLÉS				
Nom			€	Labels / Commodités
Domaine de Jacquemin :				
La Petite Maison	3	6	574 à 674	
Vignes et Bassin	5	10	1200 à 1600	
1 Domaine de Caban 33 540 Blasimon +33 6 14 04 08 72 chateaucaban.com				
Domaine du Bel Air :				
Gîte de l'Entre-deux-Mers	2	6	190 / nuit	
Gîte des Vignes	1	2	120 / nuit	
Gîte des Tilleuls	1	4	120 / nuit	
1 Bel-Air 33 540 Blasimon +33 6 81 76 73 51 ledomainedubelair.com				
Gîte de Charme Robineau	3	8	880 à 1351	
Le Bourg 33 540 Caumont +33 6 80 01 11 70 gitedecharmerobineau.com				
La Véranda Maison Noble	4	8	990 à 1800	
5 Robineau 33 540 Caumont +33 6 29 17 12 86 chateaumaisonnoble.com				
La Roulotte d'Ophélie	1	4	250 à 350	
22 le Bourg Nord 33 540 St-Brice +33 6 28 08 83 15 roulotte-ophelie.net				
Les Sources	5	11	1000 à 1500	
3 Chez Ducos 33 540 St-Félix-de-Foncaude +33 6 31 27 53 45 maelpuad@orange.fr				
Ecotodge du Ruisseau	2	5	560 à 790	
7 rue de l'église 33 760 St-Pierre-de-Bat +33 6 74 96 77 81 ecotodge-du-ruisseau.fr				
Le refuge de Guyenne	2	4	300 à 450	
8 rue de La Tour 33 540 Sauveterre-de-Guyenne +33 6 74 94 71 23 gite-lerefugedeguyenne.fr				
Meublés communaux de Sauveterre :				
4 gîtes différents	1	4	180 à 220	
Rue Perichotte 33 540 Sauveterre-de-Guyenne +33 5 56 71 50 43 sauveterre.mairie@wanadoo.fr				
Maison Jourde	3	6	550 à 750	
Saint-Léger de Vignague 33 540 Sauveterre-de-Guyenne +33 6 07 58 41 58 catverger@gmail.com				
Gîte Decamp	2	4	300	
3 Decamp 33 540 Sauveterre-de-Guyenne +33 7 68 54 26 00 mirambetregine@gmail.com				
Maryann	2	6	250 à 450	
14 rue de La Font 33 540 Sauveterre-de-Guyenne +33 6 74 36 24 06 gilory.regine@free.fr				
Maison de la Brugère	3	8	540 à 600	
Place George Sand 33 540 Sauveterre-de-Guyenne +33 5 56 71 50 43 sauveterre.mairie@wanadoo.fr				
Gîte du Peyrey	3	6	430 à 570	
9 rue du 19 mars 1962 33 760 Targon +33 6 76 33 61 78 negromartine60@orange.fr				
Gîte en Vigne	4	9	950 à 1400	
28 le bourg est 33 350 Ruch +33 6 61 41 69 69 chambresenvigne.com				

HÉBERGEMENT / ACCOMODATION / ALOJAMIENTO (Suite)

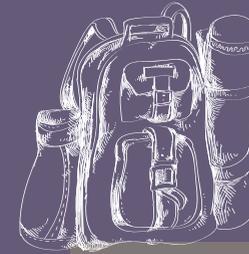
CAMPINGS

Nom	△	♿	€	Labels / Commodités
Camping de Blasimon	39	117	7 à 50	Terrain fermé la nuit, eau, électricité. 👤 🏠 📶 🗺️ 🍷 🚰 🚗
Domaine de Blasimon 33 540 Blasimon +33 5 56 71 59 62 dgaj-hostens-blasimon@girond.fr				
Camping à la ferme de Naulet	6	25	6 à 8	🚗 👤 🚰
33 410 Mourens +33 6 07 46 19 34 gite-naulet.com				
Camping du Vieux Château	77	228	14,8 à 29,7 (2 pers.)	Eau, électricité. ★★★★ 🍷 🚰 📶 👤 🏠 🚰 🚗
6 Blabot Bas 33 420 Rauzan +33 5 57 84 15 38 vieuxchateau.fr				



Découvrez les BALADES À LA FRAÎCHE

autour de MONSÉGUR, LA RÉOLE & SAUVETERRE



Chaque mercredi soir des vacances d'été, 8 à 10 km de randonnées guidées, gratuites, accessibles et ouvertes à tous.



RENSEIGNEMENTS :
randonneurs-haut-entre-deux-mers.fr
Retrouvez les points de départ sur l'agenda
entredouxmers.com

Rendez-vous à 19h00 au point de départ sans inscription préalable.
Apporter son pique-nique et sa lampe de poche.

Camping *** du Vieux Château

A Rauzan (33) - Camping familial au coeur des vignobles bordelais

- CAMPING
- CARAVANING
- CHALETs
- MOBIL-HOMES
- CABANES
- RESIDENTIELS
- PISCINES
- BAR - SNACK

Camping *** Du Vieux Château
6 Blabot (suivre Rue Peyruc)
3 3 4 2 0 RAUZAN
Tél. : 05 57 84 15 38
contact@vieuxchateau.fr
www.vieuxchateau.fr
f/campingvieuxchateau
Ouverture d'Avril à Octobre





Autour de LA RÉOLE ET AUROS



La famille Fazembat - Ferme du Moulinat

L'ART ET L'HISTOIRE avec une vue sur la Garonne!

📌 Ne manquez pas :

Le chemin des arts¹

Un parcours d'art contemporain dans les rues de la cité millénaire.

Rens. + 33 5 56 61 13 55

Web : lareole.fr

Les Riches Heures de La Réole²

Un festival unique de musiques anciennes du 26 au 29 septembre 2019.

Rens. + 33 5 56 61 13 55

Web : lesricheshouresdelareole.fr

Les visites théâtralisées³

Un saut dans le temps en costume d'époque.

Rens. + 33 5 56 61 13 55

LE PATRIMOINE



CITÉ MÉDIÉVALE DE LA RÉOLE¹

Découvrez La Réole, labellisée Ville d'Art et d'Histoire : son ancien monastère, ses ferronneries classées, son église, son orgue, ses rues pavées et son Hôtel de Ville (l'un des plus anciens de France!).



CHÂTEAU LAVISON²

Propriété du roi d'Angleterre, duc de Guyenne, cette forteresse construite au XII^{ème} siècle et remaniée plusieurs fois a conservé son cachet féodal et quelques traces de style renaissance.

Tél : + 33 6 82 80 24 17



VILLAGE DE PONDAURAT³

Sur les bords de la Bassanne, le village comprend de nombreux sites inscrits : ancien monastère des Antonins, église, moulin à eau...



NOTRE-DAME-DE-LORETTE⁴

Aliénor d'Aquitaine fit bâtir la chapelle après que deux enfants y auraient assisté à une apparition de la Vierge auprès de la fontaine...

Transhumance à Aillas¹⁰

En septembre, le berger revient des Pyrénées avec ses 600 brebis. Il est accueilli par une foule d'amateurs. Nombreuses animations sur site. Rens. + 33 5 56 61 13 55



📌 Ne manquez pas

La tuilerie Storme Pruvost⁵

Découverte de la fabrication des carreaux de Gironde.

Rens. + 33 5 56 71 11 46

La chocolaterie

Brossard⁶

Un Maître Artisan chocolatier qui saura vous régaler.

Rens. + 33 6 45 97 92 98

Le sentier des orchidées⁷

Au printemps, un parcours découverte surprenant.

Rens. + 33 6 82 73 46 60

Le moulin de Bagas⁸

Un monument historique dont vous pourrez profiter de l'extérieur seulement.

Le moulin de Loubens⁹

Ancien moulin nourricier de l'Abbaye de La Réole. Visible de l'extérieur.

Ici, la vie c'est. PARCOURIR LES RUELLES À LA DÉCOUVERTE DE LA CITÉ MÉDIÉVALE

La Réole & Auros - Art and heritage. 1.Path of art: Festival of modern art in the city 2.Baroque music festival in september 3.Dramatized visits : time travelling with typical costume.

La Réole & Auros - Arte y patrimonio. 1.Ruta del arte : arte moderno en la ciudad 2.Festival de música barroca en septiembre 3.Visitas dramatizadas de la ciudad : viaje en el tiempo con el traje típico.

Heritage : 1.Medieval town of La Réole: old monastery, ironwork, streets, church, organ, and the oldest town hall of France 2.Lavison Castle: medieval property of the King of England, built at the 12th century 3. Pondaurat: charming site with antic monaster, church and water mill 4.Notre-Dame-de-Lorette: chapel built by Eleonore d'Aquitaine after the Virgin's apparition. Don't miss: 5. Gironde's tiles production 6.Chocolate tasting 7.During Spring, a surprising walk in orchids' path 8.Historical site, from outside only 9.Old mill of the abbey of La réole, from outside only 10.Shepherd come back from the mountains with 600 ewe. Lots of animations on site.

NOS PAUSES GOURMANDES



LES PERLES À PIMPIN €€

Bistrot, Bar à vin.
31 rue André Bénac
33 190 LA RÉOLE
+33 5 56 71 29 73
lesperlesapimpin@free.fr



LE SOLENDO €€



Pizzeria, Restaurant traditionnel.
60 rue Armand Caduc
33 190 LA REOLE
+33 5 56 61 46 31
lesolendo.com



ADÈLE X MAISON DARROZE €€

Restaurant gastronomique.
Château de Malromé 33 490 SAINT-ANDRÉ-DU-BOIS
+33 5 57 98 38 24
adele.malrome.com



LE PAMPAILLET €€

Restaurant traditionnel.
5 rue de l'Église
33 490 SAINT-MACAIRE
+33 5 56 62 33 75
restaurant-saint-macaire.fr

Patrimoine: 1. En la ciudad medieval: descubra La Réole, su antiguo monasterio, su herrería, sus calles, iglesia y órgano, y el ayuntamiento más antiguo de Francia 2. Castillo de Lavison: propiedad medieval del Rey de Inglaterra, construida en el siglo XII 3. Pondaurat: sitio con encanto monaster, iglesia y molino de agua 4. Notre-Dame-de-Lorette: capilla construida por Eleonore d'Aquitaine después de la aparición de la Virgen. No te pierdas: 5. Descubra la producción de las baldosas de Gironde 6. Probar algunos chocolates 7. Durante la primavera, un sorprendente paseo 8. Sitio histórico, sólo desde el exterior 9. Antiguo molino de la abadía de La Réole, sólo desde el exterior 10. Transhumancia en Aillas: el pastor vuelve de las montañas con 600 ovejas. Muchas animaciones en el sitio.

PATRIMOINE / HISTORY / PATRINOMIO

Nom	Quoi ?	Quand ?	€	Label
Moulin de Bagas	Moulin à eau (ext.).	Toute l'année	Gratuit	
33 190 Bagas +33 5 56 71 40 46				
Musée d'artisanat et monuments en allumettes de Fontet	Musée.	Octobre à mars	2,5 à 5	
2 Couture 33 190 Fontet +33 6 13 98 58 55 museeallumettes.com				
Cité médiévale / Prieuré des Bénédictins de La Réole	Village / Abbaye / Orgue.	Toute l'année	Gratuit	
33 190 La Réole +33 5 56 61 13 55 entredeuxmers.com				
Château de Lavison	Château.	Toute l'année	2	
1 Château de Lavison Ouest 33 190 Loubens +33 6 82 80 24 17 chateau-lavison.fr				
Moulin de Loubens	Moulin à eau (ext.).	Toute l'année	Gratuit	
33 190 Loubens +33 5 56 71 42 36				
Village ancien de Pondaurat	Village pittoresque.	Toute l'année	Gratuit	
33 190 Pondaurat +33 5 56 61 07 38 mairie.pondaurat@wanadoo.fr				
Eglise Notre-Dame-de-Lorette	Source miraculeuse.	Toute l'année	Gratuit	
33 190 St-Michel-de-Lapujade +33 5 56 61 76 18				
Domaine de Malagar	Demeure de François Mauriac.	Février à décembre	5 à 8 Gratuit < 12 ans	
17 route de Malagar 33 490 St-Maixant +33 5 57 98 17 17 malagar.fr				
Château Malromé	Château d'Henri de Toulouse-Lautrec.	Mars à octobre	3 à 12	
33 490 St-André-du-Bois +33 5 56 76 25 42 malrome.com				

LOISIRS / LEISURES / OCIOS

Nom	Quoi ?	€	Label
Sentier botanique de Monco	Orchidées (mai/juin).		
Monco 33 124 Auros +33 6 82 73 46 60 amis-orchidees-auros.fr			
Lac de Brouqueyran	Balade.		
Bourg 33 124 Brouqueyran +33 5 56 65 47 53			
Halte nautique de Fontet	Baignade & activités.	Gratuit	
33 190 Fontet +33 5 56 61 08 30 fontet.fr			
Storme Pruvost	Fabrique de carreaux de Gironde.	6	
Lieu-dit Larroque 33 190 Gironde-sur-Dropt +33 5 56 71 11 46 carreauxdegironde-storme-pruvost.com			
Canoë de Garonne	Location de canoës / Location de vélos & VTT.	14 à 30	
Cale de Hure 33 190 Hure +33 6 77 68 53 75 canoesdegaronne.jimdo.com			
Centre équestre de La Réole	Équitation & Laser Game	10	
2 lieu-dit Blasignon 33 190 La Réole +33 6 85 29 01 81 centreequestrelareole.com			

HÉBERGEMENT / ACCOMODATION / ALOJAMIENTO (Suite)				
CHAMBRES D'HÔTES				
Nom			€	Labels / Commodités
Maison des Quatre Saisons	5	12	130 à 150	
5 Limousin Nord 33 190 Les Esseintes +33 6 85 90 08 80 maisonsdesquatresaisons.com				
La Dorépointaise	2	8	85 à 125	
3 lieu-dit Les Turons 33 190 Pondauret +33 7 71 64 51 17 ladorepointaise.com				
Château de Jayle	4	8	65	
1 et 2 Jayle 33 490 St-Martin-de-Sescas +33 5 56 63 60 90 chateaudejayle.com				
Château La Peyrière du Tertre	2	4	180 à 220	
La Peyrière 33 124 Savignac +33 5 56 65 41 86 chateaulapeyriere.com				
GÎTES ET MEUBLÉS				
Gîte de Emmanuelle	7	15	1130 à 1330	
1 Lagrange 33 124 Auros +33 6 78 25 24 08 gitedemmanuelle.jimdo.com				
Gîte Hibiscus	2	4	395 à 790	★★★★
Gîte Iris	1	2	245 à 490	★★★★
26 route du Sage 33 124 Auros +33 6 02 72 10 15 giteslepindauros.fr				
Domaine Les Messauts :				
Le Cerisier	1	4	349 à 749	★★★★
Le Prunier	3	12	569 à 1139	★★★★
Le Pécher	1	6	469 à 769	★★★★
Le Bateau	1	2	623 à 833	
Le Figuier	2	6	469 à 1 019	★★★★
1 Les Messauts 33 190 Blaignac +33 6 25 02 33 84 domainelesmessauts.fr				
Les Philiberts :				
6 personnes	3	6	800 à 1 850	★★★★
12 personnes	4	12	750 à 1 800	★★★★
5 bis Les Philiberts 33 190 Fosses-et-Baleyssac +33 6 83 03 31 85 giteslesphiliberts.fr				
Gîte Les Muriers	4	8	500 à 650	
Le Bourg 33 190 Fosses-et-Baleyssac +33 5 56 81 54 23 gites-de-france-gironde.com				
Le Particulier :				
Le Prince Noir	1	2	48 à 59	
Les Bénédicins	1	4	45 à 56	
Aliénor d'Aquitaine	1	3	48 à 59	
Richard Coeur de Lion	1	2	45 à 56	
33 rue Bénac 33 190 La Réole +33 6 58 08 76 35 leparticulier-lareole.fr				

HÉBERGEMENT / ACCOMODATION / ALOJAMIENTO (Suite)				
GÎTES ET MEUBLÉS (Suite)				
Nom			€	Labels / Commodités
Marmory :				
Gîte	3	6	150 à 220	★★★
Studio	1	2	100	
4 rue Duprat 33 190 La Réole +33 6 74 28 61 19 nadine.mensencal@wanadoo.fr				
Gîte Bert et Blu	2	6	320 à 410	
5 La Porte 33 190 Les Esseintes +33 5 56 71 41 79 +33 6 88 86 65 12				
La Dorépointaise :				
Roulotte	2	4	415 à 560	
Yourte	1	4	420 à 565	
3 lieu-dit Les Turons 33 190 Pondauret +33 7 71 64 51 17 ladorepointaise.com				
La Peyrière	3	8	570	★★★
3 la Peyrière Saint-Hilaire-de-la Noaille +33 6 30 44 38 71 gite-la-peyriere.fr				
Thuron Palais	2	4	400 à 460	★★★★
8 rue du Palais 33 490 St-Macaire +33 5 56 63 39 41 tremeathuronpalais@orange.fr				
HÉBERGEMENT PELERINS				
Abbaye Ste-Marie-du-Rivet	40	30	20 à 25	
Le Rivet 33 124 Auros +33 5 56 65 05 33 abbayesaintemariedurivet.com				
Château du Mirail	2	1	Libre	
Château Le Mirail 33 124 Brouqueyran +33 5 56 65 50 67 +33 6 36 76 77 02				
Moulin de Piis	6	6	10	
Piis 33 190 Bassanne +33 5 56 61 05 52				
Presbytère de La Réole	-	-	Libre	Chez des familles bénévoles.
5 place Albert Rigoulet 33 190 La Réole +33 5 56 61 01 94				
HÔTELS				
Hôtel Les Feuilles d'Acanthe	12	24	80 à 149	
6 rue Carnot 33 490 St-Macaire +33 5 56 62 33 75 hotel-saint-macaire.fr				
Hostellerie Géraud de Graves	17	45	72 à 176	
1 les Allées 33 490 Verdélais +33 5 57 98 34 90 hostelleriegerauddegraves.com				
CAMPINGS				
Nom			€	Labels / Commodités
Camping du Rouergue	45	100	3,7	Terrain fermé et surveillé la nuit. Eau et électricité.
Le Rouergue 33 190 La Réole +33 6 20 31 98 12 lareole.fr				



Autour de MONSÉGUR

” JAZZ, fêtes
et RIPAILLES
au coeur de la BASTIDE !

📌 Ne manquez pas :

Les 24 heures du Swing¹

Festival de jazz dans la bastide en juillet.

Rens. +33 5 56 61 39 44

Web : swing-monsegur.com

L'Abbaye de Saint-Ferme²

Le haut lieu patrimonial des environs de Monségur !

Rens. +33 5 56 61 69 92

Le village ancien de Castelmoron d'Albret³

Plus petite commune de France.
En accès libre toute l'année.

Rens. +33 5 56 61 39 44

Visites théâtralisées du mercredi⁴

Laissez-vous guider et remontez dans le temps au coeur de la bastide...

Rens. +33 5 56 61 39 44



Julia - Ferme auberge Gauvry à Rimons



Ici, la vie c'est... LES MARCHÉS NOCTURNES DU MERCREDI

Monségur - Jazz and feast in the heart of the medieval town. 1.Jazz Festival in July 2.Saint-Ferme's Abbey 3.The smallest village of France (free entrance) 4.Dramatized visits of the town.

Monségur - Jazz en la ciudad medieval. 1.Festival de Jazz 2.Abadia de Saint-Ferme 3.El pueblo más pequeño de Francia 4.Visitas dramatizadas de la ciudad.

LE PATRIMOINE



BASTIDE DE MONSÉGUR¹

Seule Bastide de hauteur en Gironde, Monségur, fondée en 1265 par Eléonore de Provence a conservé la trame du plan d'origine caractéristique des bastides : la place, une très belle halle de verre et de fonte, une église typique languedocienne... Du chemin de ronde, on peut rejoindre le chemin de halage pour promenade ombragée en bordure de rivière.



L'ABBAYE DE SAINT-FERME²

Cette imposante abbaye bénédictine qui domine le village de Saint-Ferme, a été fondée, durant le haut Moyen-Age (VI-VII^{ème} siècles) par des moines noirs remplacés en 1080 par des Bénédictins venus de Saint-Florent-de-Saumur, sur l'un des quatre chemins de Compostelle : la voie de Vézelay.

Tel : +33 5 56 61 69 92

LE VILLAGE ANCIEN DE CASTELMORON D'ALBRET³

Voici la plus petite commune de France par sa superficie d'environ 3 ha. Bâti sur un rocher qui lui a donné son allure extrêmement pittoresque, cet ancien chef-lieu a gardé de son passé prestigieux des curiosités que vous découvrirez lors d'une balade intra-muros et autour de son promontoire avant d'emprunter les sentiers de randonnées à la découverte de cabanes de vignes et d'anciens moulins à vent.



Marchez ! Pédalez !⁸

Retrouvez toutes les boucles vélas et itinéraires balisés de randonnées dans notre office et sur notre site !

Tel. +33 5 56 61 39 44

Web : entredouxmers.com



📌 Ne manquez pas

Le Pôle nature⁴

Sur les bords du Dropt, il offre un cadre ombragé pour le repos, le pique-nique, la pêche et la balade.

Rens. +33 5 56 61 39 44

Le marché⁵

du vendredi et ses étals colorés.

Rens. +33 5 56 61 39 44

Un crime a été commis⁶

Retrouvez le coupable lors d'une enquête grandeur nature dans les rues de Monségur.

Rens. +33 5 56 61 39 44

Lac de Neuffons⁷

Havre de paix pour les pêcheurs ou les promeneurs.

Rens. +33 5 56 61 39 44

Heritage: 1.Monsegur medieval town called « bastide »: the highest medieval town of Gironde, founded in 1265 by Eléonore de Provence 2.Saint Ferme Abbey: benedictin abbey built during the middle age by black monks 3.Castelmoron d'Albret old town: the smallest village of France with 51 locals. **Don't miss:** 4.Along the Dropt: pic nic, fishing and strolling spot 5.Friday's local market 6.Crime has been committed. Be a detective! 7.Peaceful spot for fisher men or walkers 8.Find bicycle and walking loops.

Patrimoine: 1.Monsegur: La ciudad medieval más alta de Gironde, fundada en 1265 por Eléonore de Provence 2.San Ferme: abadía benedictina construida durante la Edad Media por monjes negros 3.Castelmoron D'Albret: el pueblo más pequeño de Francia con 51 habitantes. **No te pierdas:** 4.Pic nic, pesca y paseo 5.Mercado local del viernes 6.iEl crimen ha sido cometido, sé un detective! 7.Lugar tranquilo para pescadores o caminantes 8.Encuentre bicicletas y bucles para caminar.



” **UNE BASTIDE**
de gourmets et de gourmands
pour tous les **ÂGES** et tous les **BUDGETS** !

NOS PAUSES GOURMANDES



FERME AUBERGE GAUVRY €€
Restaurant traditionnel.
Lieu-dit Gauvry 33 580 RIMONS
+33 5 56 71 83 96
lafermegauvry.com
☂ ☕ ☪



LA PIÈCE DE BŒUF €€
Restaurant traditionnel.
26 place Robert Darniche 33 580 MONSÉGUR
+33 5 56 61 60 28
lapiecedeboeuf.fr
☂



AUBERGE LA GRANGE DE MAMIE €€
Restaurant traditionnel.
1 Les Brandarts 33 580 COUTURES-SUR-DROPT
+33 5 56 71 66 38
lagrangedemamie@yahoo.fr
☂ ☕ ☪



LA BARRIQUE ET LA FILLETTE €€
Bistrot / Bar à vin
Place Robert Darniche 33 580 MONSÉGUR
+33 9 53 25 43 02
labarriqueetlafillette@gmail.com
☂ ☪

PATRIMOINE / HISTORY / PATRINOMIO

Nom	Quoi ?	Quand ?	€	-
Poterie d'Albret	Atelier de poterie.	Toute l'année	Gratuit	
33 540 Castelmoron-d'Albret +33 5 56 61 49 42 poteriedalbreto@orange.fr				
Castelmoron d'Albret	Village pittoresque.	Toute l'année	Gratuit	
33 540 Castelmoron-d'Albret +33 5 56 61 39 44 entredeuxmers.com				
Bastide de Monségur	Bastide.	Toute l'année	Gratuit	🇪🇸
33 580 Monségur +33 5 56 61 39 44 entredeuxmers.com				
Abbaye de Saint-Ferme	Abbaye bénédictine.	Toute l'année	1 à 4	🇬🇧 🇪🇸
33 580 Saint-Ferme +33 5 56 61 69 92 abbayesaintferme.jimdo.com				

LOISIRS / LEISURES / OCIOS

Nom	Quoi ?	€	Label
Poterie d'Albret	Atelier de poterie.	Gratuit	
33 540 Castelmoron-d'Albret +33 5 56 61 49 42 poteriedalbreto@orange.fr			
Piscine municipale de Monségur	Piscine & cours de natation.	2.40	Gratuit < 5 ans
33 580 Monségur +33 5 56 61 63 68 / +33 6 74 32 48 84 entredeuxmers.com			
Lac des 9 fontaines	Lac.		Lac de pêche & pique-nique.
33 580 Neuffons +33 5 56 71 32 23 neuffons@wanadoo.fr			
Pôle Nature du Drot	Lac de pêche & animations nautiques.	Gratuit	
33 580 Monségur +33 5 56 61 60 12 entredeuxmers.com			
Des-chênes-toi Aventure	Accrobranche.	10 à 21	🇪🇸
47120 Sainte-Colombe-De-Duras +33 7 82 04 74 23 accrobranche47.com			
Visites guidées théâtralisées	Visite guidée.	2.50	Gratuit < 18 ans
33 580 Monségur +33 5 56 61 39 44 entredeuxmers.com			
Écuries Dornic	Centre équestre.	10 à 35	
20 Montignac 33 580 Monségur +33 5 56 61 68 14 www.ecuriesdornic.fr			

TERROIR / TERROIRS / TERRUNOS

Nom	AOC & AOP	Labels	-
Château Les Maubats 🚚	Bordeaux Rosé Bordeaux Supérieur Entre-deux-Mers		🇪🇸 🇬🇧 🇫🇷
3 Joussaumes Nord 33 580 Roquebrune +33 6 30 29 35 45 chateau-les-maubats.fr			
Les Vignerons réunis de Monségur 🚚	Bordeaux Bordeaux Rosé Bordeaux Supérieur Entre-deux-Mers		🇬🇧
1, Grand Champ 33 580 Le Puy +33 5 56 61 61 85 cave-de-monsegur.com			
Ici On Brasse	Bières artisanales.		🇬🇧
6 le Bourg Nord 33 790 Auriolles +33 6 87 71 63 12 icionbrasse.fr			

HÉBERGEMENT / ACCOMODATION / ALOJAMIENTO				
CHAMBRES D'HÔTES				
Nom	🛏️	👤	€	Labels / Commodités
Au petit grain	1	2	55 à 60	🌿 🍷 📶
6 au bourg 33 580 Coutures +33 6 71 31 11 80 chambres-hotes.fr/40061				
Les Bardes	2	6	85 à 90	🌿 🍷 📶 🚰 🚿 🚲 🍷 🍷
2 Les Bardes 33 540 Landerrouet-Sur-Séjour +33 9 72 30 96 19 chambredshotes-lesbardes.com				
Le Moulin de Monpoisson	5	10	70 à 95	🌿 🍷 📶 🚰
Moulin de Monpoisson 33 580 Le Puy +33 5 56 71 95 20 moulin-monpoisson.com				
L'oiseau bleu	2	5	70 à 100	🌿 🍷 📶 🚰 🚿 🚲 🍷 🍷
21 rue Robert Descornes 33 580 Monséjour +33 7 87 09 06 42 loiseaubleu-monsejour.fr				
Le Monseg'	4	11	55	📶 🚰 🚿
10 place Darniche 33 580 Monséjour +33 5 56 61 63 85 lemonseg@orange.fr				
Le Manoir de Gaboria	4	12	75 à 140	🌿 📶 🚰 🚿
5 Gaboria 33 580 Sainte-Gemme +33 5 56 71 99 57 manoir@gaboria.com				
La Cigogne	3	7	62 à 82	🌿 🍷 📶 🚰 🚿 🚲 🍷 🍷
Le Grand Janot 33 580 Sainte-Gemme +33 6 75 93 66 32 chambres-lacigogne.com				
GÎTES ET MEUBLÉS				
Nom	🛏️	👤	€	Labels / Commodités
Le Gîte des potiers	2	4	65 / nuit.	🌿 🍷 📶 🚰 🚿 🚲 🍷 🍷
33 540 Castelmoron-d'Albret +33 5 56 61 49 42 potierdalbret@orange.fr				
La Grange de Mamie	5	12	660 à 1200	🌿 📶
33 580 Coutures +33 6 70 30 65 77 lagrangedemamie.com				
Gîte Aux Tuileries	2	4	450 à 700	🌿 🍷 📶 🚰 🚿 🚲 🍷 🍷
Aux Tuileries 33 580 Le Puy +33 5 56 81 54 23 resa@gites33.fr				
Le Moulin de Monpoisson	2	4	150 à 700	🌿 📶 🚰 🚿
Moulin de Monpoisson 33 580 Le Puy +33 5 56 71 95 20 moulin-monpoisson.com				
Gîte du Presbytère	3	6	260 à 450	🌿 🍷 📶 🚰 🚿 🚲 🍷 🍷
Le Bourg Nord	3	6	230 à 430	🌿 🍷 📶 🚰 🚿 🚲 🍷 🍷
Gîte du Bourg	2	5	230 à 430	🌿 🍷 📶 🚰 🚿 🚲 🍷 🍷
Gîte de la Tour	1	2	150 à 280	🌿 📶 🚰 🚿
Gîte de Saint-Hilaire	3	6	230 à 430	🌿 🍷 📶 🚰 🚿 🚲 🍷 🍷
Gîte du Bourg 2	4	8	450 à 600	🌿 🍷 📶 🚰 🚿 🚲 🍷 🍷
Le Bourg 33 580 Rimons +33 5 56 81 54 23 resa@gites33.fr				

HÉBERGEMENT / ACCOMODATION / ALOJAMIENTO				
GÎTES ET MEUBLÉS (Suite)				
Nom	🛏️	👤	€	Labels / Commodités
Le Manoir de Gaboria :				
Grand Gîte «Duras»	5	12	600 à 1980	★★★★ 🌿 🍷 📶 🚰 🚿 🚲 🍷 🍷
Gîte «Monséjour»	2	4	400 à 690	🌿 🍷 📶 🚰 🚿 🚲 🍷 🍷
5 Gaboria 33 580 Sainte-Gemme +33 6 81 54 30 52 manoir@gaboria.com				
Le Papillon	4	11	190 à 600	★★★★ 🌿 🍷 📶 🚰 🚿 🚲 🍷 🍷
Le Bourg 33 580 Saint-Sulpice-de-Guilleragues +33 5 56 61 62 92 gite-lepapillon.fr				
La sérénité	1	4	250 à 350	🌿 📶 🚰 🚿 🚲 🍷 🍷
1 La Tuilerie 33 580 Saint-Vivien-de-Monséjour +33 6 81 70 46 67 patriciacantiran@yahoo.fr				
GÎTES PELERINS				
Nom	🛏️	👤	€	Labels / Commodités
Refuge pèlerin de Saint-Ferme	6	1	À part. 10	🌿
33 580 SAINT-FERME +33 5 56 61 07 49 president@vezelay-compostelle.eu				

fabrication artisanale de grande bière

BRASSERIE
ici on brasse
DE GIRONDE

SARL ICI ON BRASSE - 6 le Bourg Nord 33790 Auriolles
06.87.71.63.12 - icionbrasse@sfr.fr

brasserieiob@facebook.com www.icionbrasse.fr

SALLES DE RÉCEPTION / RECEPTION ROOM / SALA DE RECEPCIÓN					
Nom	Où ?	Salles	Min.	Max.	
Château de Birot	33 410 Beguey +33 5 56 62 68 16 chateau-birot.com	1	-	15	
Hôtel du Château de La Tour	2 avenue de la Libération 33 410 Beguey +33 5 56 76 92 00 hotel-restaurant-chateaudelatur.com	4	-	90	
Domaine de La Grave	11 route de Perriche 33 750 Beychac-et-Caillau +33 6 07 36 02 77 vignobleroche.com	2	10	110	
Planète Bordeaux	1 route de Pasquina 33 750 Beychac-et-Caillau +33 5 57 97 19 38 planete-bordeaux.fr	5	10	200	
Maison des vins de Cadillac	D10 Route de Langon 33 410 Cadillac +33 5 57 98 19 20 maisondesvinsdecadillac.com	1	-	300	
Château de Camarsac	30 route de Bergerac 33 750 Camarsac +33 5 56 23 66 65 www.camarsac.com closduprince.fr	2	60	120	
Domaine de Saint-Amand	Lieu-dit Saint Amand 33 880 Cambes +33 6 30 49 00 13 domainedesaintamand.fr	1	10	100	
Château Courtade-Dubuc	22 chemin du Jonc 33 360 Camblanes-et-Meynac +33 5 56 20 77 07 courtade-dubuc.com	2	10	150	
Château du Tasta	20 route de Meynac 33 360 Camblanes-et-Meynac +33 6 81 80 47 66 chateaudutasta.com	1	5	14	
Château du Payre	13 Le Vic 33 410 Cardan +33 6 73 86 21 75 chateau-du-payre.fr	1	9	45	
La Merlotine	20 chemin de Vidane 33 750 Croignon +33 6 82 87 24 44 lamerlotine.com	1	-	20	
Circuit de Faleyras	7 route de Marchand 33 760 Faleyras +33 7 69 11 04 47 circuitdefaleyras.com	5	8	200	
La Palombière du Château Peneau	40 Faures 33 550 Haux +33 6 31 90 07 97 chateaupeneau.com	1	80	100	
Château Lamothe	295 chemin de l'Église 33 550 Haux +33 6 80 71 56 73 chateau-lamothe.com	1	20	35	
La Petite Populaire	33 rue Armand Caduc 33 190 La Réole lapetitepopulaire@gmail.com	1	5	20	
Château Les Dames de la Renardière	1 029 route de Haux 33 670 La Sauve +33 6 84 00 62 93 contact@lesdamesdelarenardiere.fr	3	90	120	
Maison des Vins de l'Entre-deux-Mers	16 rue de l'Abbaye La Sauve +33 5 57 34 32 12 vins-entre-deux-mers.com	3	50	60	
Château Pascot	16 chemin du Moulin de Rambal 33 360 Latresne +33 6 72 28 70 36 chateaupascot.com	1	10	80	
Château Gassies	26 route de Brun 33 360 Latresne +33 6 48 45 57 13 chateaugassies.com	1	50	150	

SALLES DE RÉCEPTION / RECEPTION ROOM / SALA DE RECEPCIÓN					
Nom	Où ?	Salles	Min.	Max.	
Château de Seguin	3 chemin du Bon Coin 33 360 Lignan-de-Bordeaux +33 7 86 12 04 59 chateaudeseguinevents.com	5	50	2000	
Château de la Ligne	30 route de l'Entre-deux-Mers 33 360 Lignan-de-Bordeaux +33 5 56 21 97 82 chateudelaligne.com	2	40	200	
La Ferme du Moulinat	1 Le Roquet 33 190 Loubens +33 6 76 89 06 54 lafermedumoulinat.com	1	50	140	
Salvéo	Bouron 33 190 Loubens +33 5 57 28 23 17 salveo-forme-detente.fr	1	10	30	
Château Roquefort	Roquefort 33 760 Lugasson +33 5 57 23 97 48 chateau-roquefort.com	1	20	60	
Aux enfants de la Terre	22 chemin du Blayet 33 670 Sadirac +33 6 23 30 50 34 alex@auxenfants-delaterre.com	1	-	200	
Château La Gontrie	13 chemin de Fosse Ferrière 33 880 St-Caprais-de-Bordeaux +33 5 56 21 34 21 chateaulagontrie.net	2	15	20	
Les Salons du Château Mathereau	52 rue François Boulière 33 560 Ste-Eulalie +33 5 56 21 99 29 mathereau.com	4	6	150	
Abbaye de Saint-Ferme	Le Bourg 33 580 St-Ferme +33 5 56 61 69 92 abbayesaintferme.jimdo.com	1	70	90	
Château de Castelneau	8 Route du Breuil 33 670 St-Léon +33 5 56 23 47 01 chateaudecastelneau.com	1	80	100	
Château de Jayle	1 et 2 Jayle 33 490 St-Martin-de-Sescas +33 5 56 63 60 90 vignoblespelle.com	1	10	50	
Château Maison Noble Saint-Martin	Maison Noble 33 540 St-Martin-du-Puy +33 6 34 45 04 42 chateaumaisonnoble.com	2	25	100	
Domaine de Mahourat	33 760 St-Pierre-de-Bat domaine.mahourat@gmail.com domainemahourat.com	2	20	330	
Les Secrets Château Pey La Tour	32 avenue de la Tour 33 370 Salleboeuf +33 5 56 68 34 41 secrets-chateaupeylatour.com	5	10	140	
Château La Peyrère	Lieu-dit La Peyrère 33 124 Savignac +33 5 56 65 41 86 chateaulapeyriere.com	1	50	200	
Château Malromé	33 490 St-André-du-Bois +33 5 56 76 25 42 malrome.com	1	200	300	
Château Sainte-Marie	51 route de Bordeaux 33 760 Targon +33 6 03 25 79 26 chateau-sainte-marie.com	1	10	30	
Château Senailhac	33 370 Tresses +33 5 57 74 49 47 chateau-senailhac.com	1	10	50	

Venir en Entre-deux-Mers

> TRAIN

www.voyages-sncf.com
Liaison TGV quotidiennes :
Paris Montparnasse.
Toulouse via Bordeaux.

www.ter.sncf.com/aquitaine
Liaisons TER quotidiennes :
Ligne 47 : Agen > Marmande
> La Réole > Langon > Bordeaux
Ligne 26 : Bordeaux > Bergerac
> Sarlat.

> AVION

Aéroport international de
Bordeaux-Mérignac
(à 30mn des Portes de
l'Entre-deux-Mers)
bordeaux.aeroport.fr

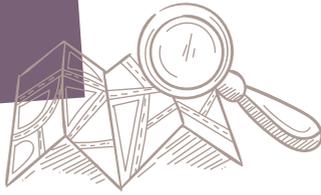
Aéroport de Bergerac
(à 40 mn du Monségurais)
bergerac.aeroport.fr

> BUS

transgironde.gironde.fr
Lignes :
317 Libourne > Sauveterre.
403 Bordeaux > Sauveterre.
404 Bordeaux > Créon.
501 Bordeaux > Langon
(via Cadillac).
510 La Réole > Sauveterre
(via Bagas).
514 La Réole > Sauveterre
(via Landerrouët).

> ROUTE

A10 Paris - Bordeaux (5h30).
A62 Toulouse - Bordeaux
(Autoroute des deux Mers - 2h30).
A89 Lyon - Bordeaux
(La Transeuropéenne) via
Clermont-Ferrand (5h15).



Faites-vous une toile en Entre-deux-Mers !

> À LA RÉOLE

Cinéma Rex
Place de la Libération
05 56 71 02 60
cinerex-lareole.com

> À MONSÉGUR

Cinéma EDEN
7 rue porte du Dropt
05 56 71 95 58
cinema-eden.com

> À CRÉON

Cinéma Max Linder
Rue du docteur Fauché
05 56 23 30 04
cinema-maxlinder.fr

> À CADILLAC

Cinéma Lux Place de la Libération
05 56 62 13 13
lecinelux@wanadoo.fr
cinelux.fr

> À POMPIGNAC

Cinéma Anamorphose
Place de l'Entre-Deux-Mers
06 15 57 61 91
artec-cinemas.com



Visitez nos marchés

LUNDI : Castillon-la-Bataille, Duras.
MARDI : Sauveterre-de-Guyenne.
MERCREDI : Créon, Pellegrue.
JEUDI : Branne, Libourne.
VENDREDI : Langon, Libourne, Monségur, Targon.
SAMEDI : Cadillac, Créon, La Réole, Libourne, Sainte-Foy-La-Grande, Bazas, Camblandes-et-Meynac.
DIMANCHE : Fargues Saint-Hilaire, Langon, Latresne, Libourne, Rions, Targon (Bio le 1^{er} dimanche du mois).



Entre-deux-Mers Tourisme

Office de Tourisme de l'Entre-deux-Mers

4 rue Issartier 33580 Monségur Tél. 05 56 61 82 73 @ : info@entredeuxmers.com
TOUTE L'ANNÉE (DU 2 JANVIER AU 23 DÉCEMBRE) :
Du lundi au vendredi de 09h à 12h30 et de 13h30 à 17h.



Bureau d'Information Touristique de Monségur

3 rue Porte de La Réole 33 580 Monségur Tél. 05 56 61 39 44 @ : monsegur@entredeuxmers.com
DE MAI À SEPTEMBRE Du mardi au samedi de 10h à 13h et de 14h à 18h
D'OCTOBRE À AVRIL Le mardi de 09h30 à 13h et le mercredi, vendredi et samedi : 09h30 - 13h et 14h - 17h30

Bureau d'Information Touristique de La Réole

52 rue André Bénac 33 190 LA RÉOLE Tél. 05 56 61 13 55 @ : lareole@entredeuxmers.com
MAI, JUIN ET SEPTEMBRE Du mardi au samedi de 10h à 13h et de 14h à 18h
JUILLET-AOÛT 7j/7 de 10h à 13h et de 14h à 18h
D'OCTOBRE À AVRIL Le mardi de 09h30 à 13h et le mercredi, vendredi et samedi : 09h30 - 13h et 14h - 17h30

Bureau d'Information Touristique de Sauveterre-de-Guyenne

28 Place de la République 33 540 Sauveterre-de-Guyenne
Tél. 05 56 71 53 45 @ : sauveterre@entredeuxmers.com
MAI, JUIN ET SEPTEMBRE Du mardi au samedi de 10h à 13h et de 14h à 18h
JUILLET AOÛT Du mardi au dimanche à midi de 10h à 13h et de 14h à 18h
D'OCTOBRE À AVRIL Le mardi de 09h30 à 13h et le mercredi, vendredi et samedi : 09h30 - 13h et 14h - 17h30

Bureau d'Information Touristique de Targon

10 Grand Rue 33 760 Targon Tél : 05 56 23 63 69 Email : targon@entredeuxmers.com
DE MAI À SEPTEMBRE Du mardi au samedi de 10h à 13h et de 14h à 18h
D'OCTOBRE À AVRIL Le mardi de 09h30 à 13h et le mercredi, vendredi et samedi : 09h30 - 13h et 14h - 17h30

Bureau d'Information Touristique de Créon

62 Boulevard Victor Hugo 33 670 Créon Tél. 05 56 23 23 00 @ : creon@entredeuxmers.com
MAI, JUIN ET SEPTEMBRE Du mardi au samedi de 10h à 13h et de 14h à 18h
JUILLET AOÛT Du mardi au dimanche à midi de 10h à 13h et de 14h à 18h
D'OCTOBRE À AVRIL Le mardi de 09h30 à 13h et le mercredi, vendredi et samedi : 09h30 - 13h et 14h - 17h30

Point 1-Mobile



Latresne (À côté de la mairie)

Bornes Numériques

Créon, Quinsac

Numéros d'urgence

15 : SAMU 17 : Police 18 : Pompiers 112 : Numéro des urgences sécuritaires, de secours aux personnes ou médical, accessible dans toute l'Union européenne. 114 : Réception et orientation des personnes malentendantes vers les autres numéros d'urgence 115 : Urgence sociale (SAMU social).

Légende

-  > Chambres
-  > Nombre de personnes
-  > Accès internet, wifi
-  > Tarif restaurant +
-  > Tarif restaurant ++
-  > Tarif restaurant +++
-  > Terrasse
-  > Jardin, parc
-  > Bar
-  > Table d'hôtes, restauration
-  > Barbecue / Plancha
-  > Équipements ménagers
-  > Prêt ou location de vélos
-  > Local à vélos
-  > Accueil Camping-Car
-  > Kids friendly
-  > Spa / Jacuzzi
-  > Sauna / Hammam
-  > Piscine
-  > Climatisation
-  > Lit bébé
-  > Linge de lit
(*gratuit ou location*)
-  > Baby sitting
-  > Cheminée
-  > Poêle à bois
-  > Pêche
-  > Animaux bienvenus
-  > Court de tennis
-  > Baignade
-  > Jeux pour enfants
-  > Salle de réception

ÉDITEUR : *Entre-deux-Mers Tourisme* 4 rue Issartier 33 580 Monségur
IMMATRICULATION : IMO33110006 – Garantie Financière Groupama
 Assurance Crédit et Caution 8.10 rue d'Astorg 75008 Paris – MAIF 79038
 Niort Cedex 09. Association loi 1901 J.O du 24 janvier 1996 – N° SIRET 403
 479 – 231 00025 – Code APE 7911Z.

CONCEPTION, DESIGN GRAPHIQUE, PUBLICATION :
 Les Stratégies Primitives - 06 25 85 27 18 - 33 190 Bourdelles / La Réole.

IMPRESSION :
 SODAL 20 Route de Villandraut 33 210 Langon

CRÉDITS PHOTOGRAPHIQUES :
 Les Stratégies Primitives, Entre-deux-Mers Tourisme, Office de Tourisme
 du Cadillacais, Centre des Monuments Nationaux, Christophe Gardner,
 Raymond Vaillier, Pierre Barbe, Exo Loisirs, Maison des vins de Cadillac,
 Gironde Tourisme, Ferme Gauvry, FMALR, Lac aux branches, Freepik, La
 Parenthèse, Les chantiers Tramasset, Station vélo de Créon, Laurent
 Wanguermez, Famille Maurin, Famille Fazembat, Ferme Gauvry.

DÉPÔT LÉGAL : 1^{er} trimestre 2019 - Guide gratuit.

TIRAGE : 10 000 exemplaires.

*Les informations contenues dans le guide ont été fournies par les Offices de
 Tourisme.*

*Ce guide n'est en aucun cas contractuel et ne saurait engager la
 responsabilité des auteurs.*

L'abus d'alcool est dangereux pour la santé,
 à consommer avec modération.

🇫🇷 Ils se préoccupent de la qualité de votre séjour et éclairent vos choix.

🇬🇧 They are concerned about the quality of your stay and enlighten your choices.

🇪🇸 Se preocupan la calidad de su estadia y iluminan sus elecciones.



ACCUEIL / RECEPTION / RECEPCIÓN

Gîtes de France : gites-de-france.com **Fleur de soleil :** fleursdesoleil.fr

Clévacances : clevacances.com **Chambre d'hôtes référence :** offices-de-tourisme-de-france.org

Camping qualité : campingqualite.com



TOURISME / TOURING / TURISMO

Bienvenue à la ferme : bienvenue-a-la-ferme.com **Qualité Tourisme :** atout-france.fr

Station verte de vacances : stationverte.com



VIN / WINE / VINO

Vignobles et découvertes : vignoblesetdecouvertes.com

Vignobles et chais en Bordelais : atout-france.fr



ACCESSIBILITÉ / ACCESS / ACCESO

Tourisme et handicap : tourisme-handicaps.org



GASTRONOMIE / FOODING / GASTRONOMIA

Maître restaurateur : maitresrestaurateurs.com



CYCLOTOURISME / CYCLING / CYCLOTURISMO

Accueil vélo : francevelotourisme.com **Canal des 2 mers à vélo :** canaldes2mersavelo.com

Tour de Gironde à vélo : gironde-tourisme.fr



SPORT / SPORT / DESPORTE

Fédération Française d'Équitation : ffe.com



CULTURE / CULTURE / CULTURA

Maisons des Illustres : culturecommunication.gouv.fr



ANIMATION / LEISURE / ANIMACIÓN

Terra Aventura : terra-aventura.fr/

L'arrière-pays bordelais

Wild nature of Bordeaux

entredeuxmers.com



ENTRE-DEUX-MERS
TOURISME